

**Zeitschrift:** Schweizerische Bauzeitung  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 78 (1960)  
**Heft:** 27

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

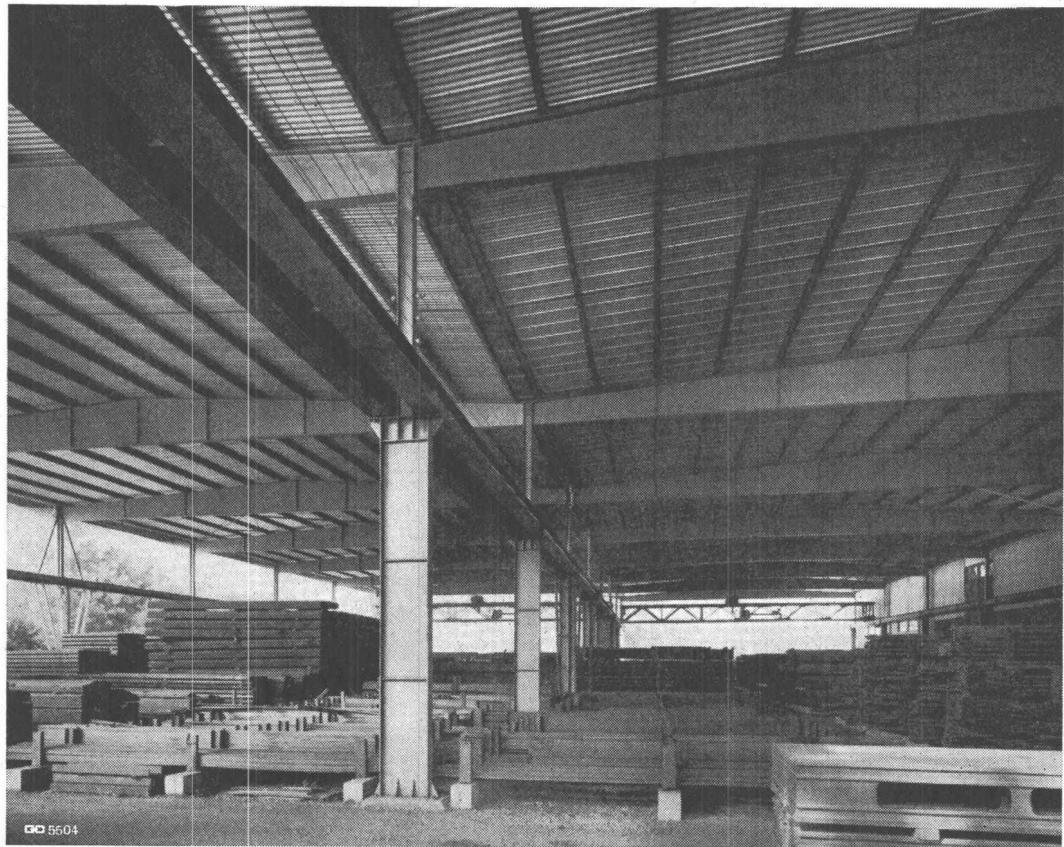
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 23.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Stahlhochbau Geilinger & Co. Winterthur

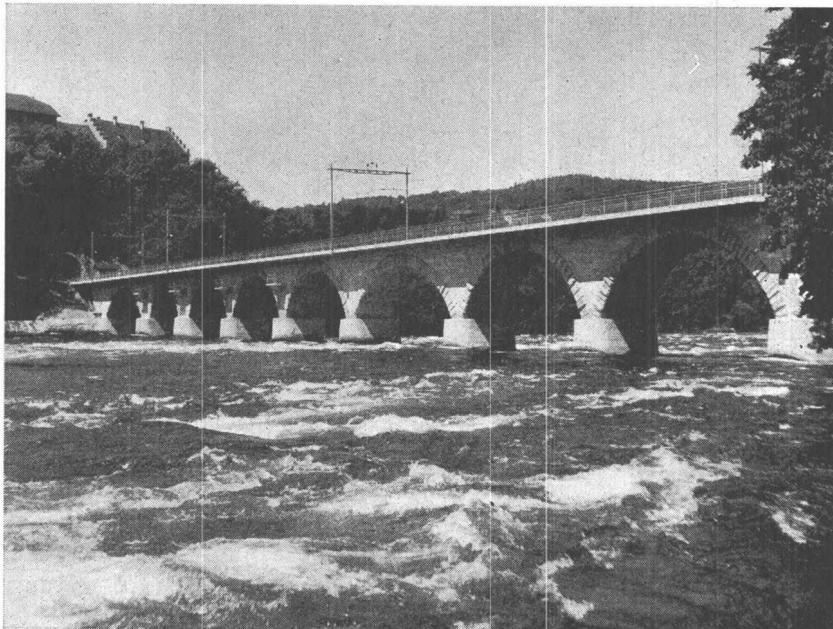
**GC**



## Grundwasserisolierungen

## Terrassenbeläge

## Flachbedachungen



Rheinfallbrücke bei Neuhausen

**AEZ**

**Brückenisolierung**

850 m<sup>2</sup>

Schweizerische Bundesbahnen  
Sektion für Brückenbau Kreis III  
Zürich

## Asphalt-Emulsion AG Zürich

Löwensfrasse 40

Telephon (051) 25 88 66

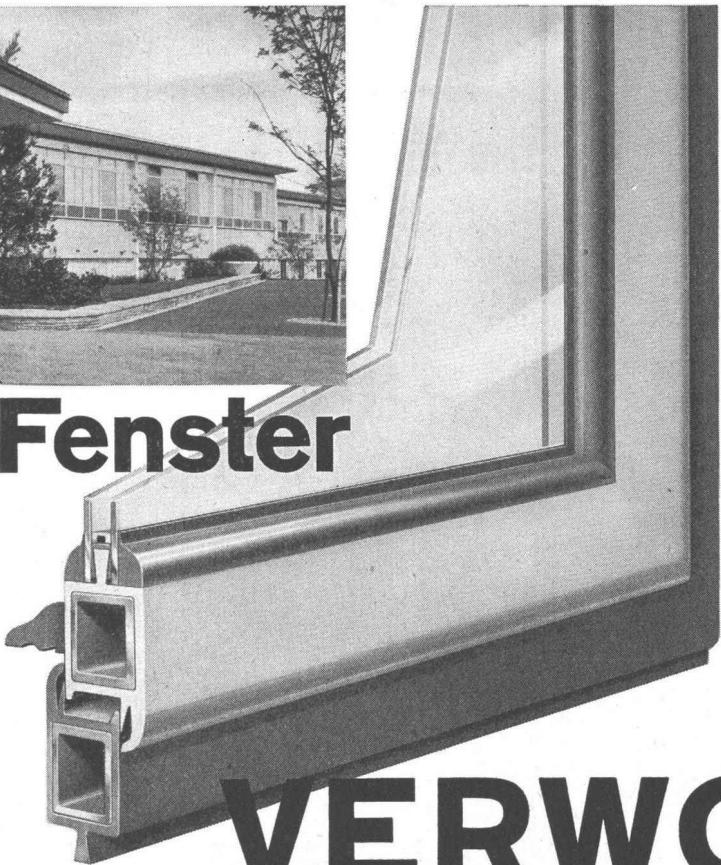


## Mipolam-Fenster

das moderne Fenster  
mit Kunststoffrahmen

- grosse Stabilität
- vorzügliche Abdichtung
- witterungsbeständig
- lichtechte Farben
- alle Flügel-Typen
- schalldämpfend
- Doppelverglasung

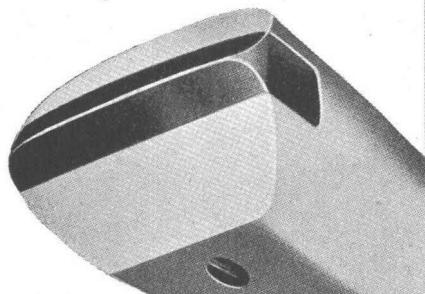
Verlangen Sie Prospekt



# VERWO

VERWO AG Pfäffikon (SZ) Tel. (055) 544 55

**U** HARTMETALL  
GESTEINS-  
BOHRER  
**UDDIA**  
unübertrffen  
in Leistung



Lieferbar prompt ab Lager  
Generalvertretung:

**HANS KOHLER AG**

Tel. (051) 23 01 10 Zürich Claridenstrasse 20

ANNEN





Verlangen Sie Unterlagen oder  
den Besuch unseres Vertreters.

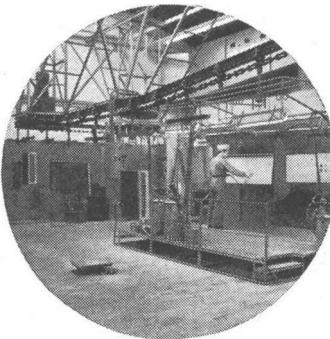
## OEHLER AARAU

Eisen- und Stahlwerke Oehler & Co. AG.  
Telephon (064) 2 25 22

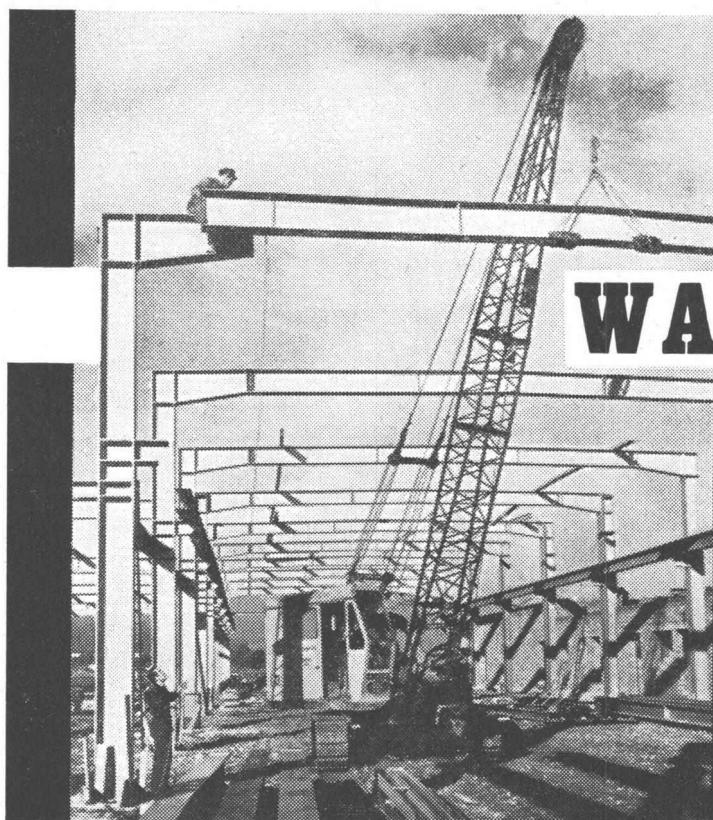
Transporte ohne  
zweckmässige Fördermittel  
sind zu teuer!



Zum Transportieren gehört  
auch das Heben und  
Senken der Lasten sowie  
das Stapeln. Ueberall, wo  
Hilfskräfte diese Arbeiten  
besorgen, macht sich der  
Einsatz zweckmässiger  
Fördermittel innerst kurzer  
Zeit bezahlt.



Die Oehler-Werke  
verfügen über ein  
umfassendes  
Programm moderner  
innerbetrieblicher  
Transportmittel und  
stellen Ihnen ihre  
reiche Erfahrung auf  
diesem Gebiet gerne  
unverbindlich  
zur Verfügung.

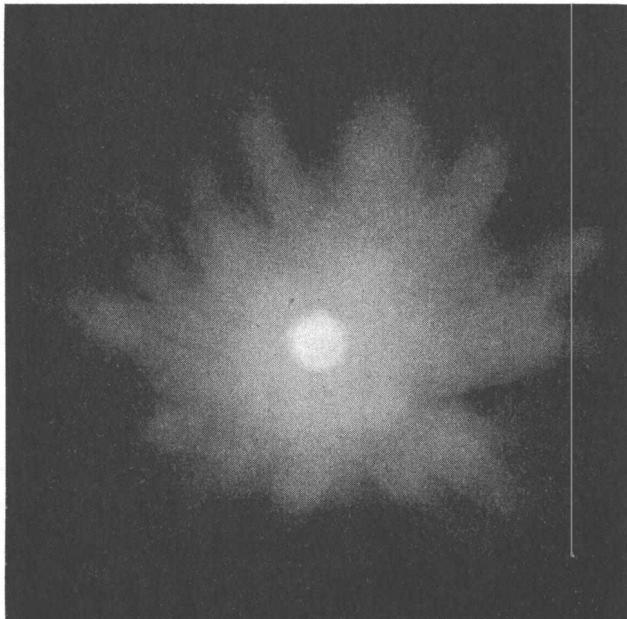


**WARTMANN**

Unsere Erfahrungen  
und  
rationellen Einrichtungen  
bedeuten für den Kunden  
Zeit und Geld

Wartmann & Cie. AG  
Stahlbau und Kesselschmiede  
Zürich BRUGG Oberbipp

# Wer ein Licht anzündet, dem geht ein Licht auf



**BAG TURGI**

**BAG Bronzewarenfabrik AG Turgi**  
Lichtveredlung –  
wir lösen jedes Beleuchtungsproblem



## **FLINTKOTE - Bodenbeläge**

bieten enorme Vorteile. Sie sind wirtschaftlich, werden zu einem günstigen Preis verlegt und erfordern später keine besondere Pflege. Hervorragende Eigenschaften: Sehr strapazierfähig, staubfrei, fugenlos, frei von Rissen und hohlen Stellen, gleitsicher, schalldämpfend und füsswarm. Die FLINTKOTE-Beläge bleiben dauernd plastisch, sind jedoch dem schwersten Rollverkehr gewachsen; allfällige Eindrücke werden wieder glattgebügelt. FLINTKOTE wird andererseits durch Wärmeeinwirkung nicht aufgeweicht.

## **FLINTKOTE**

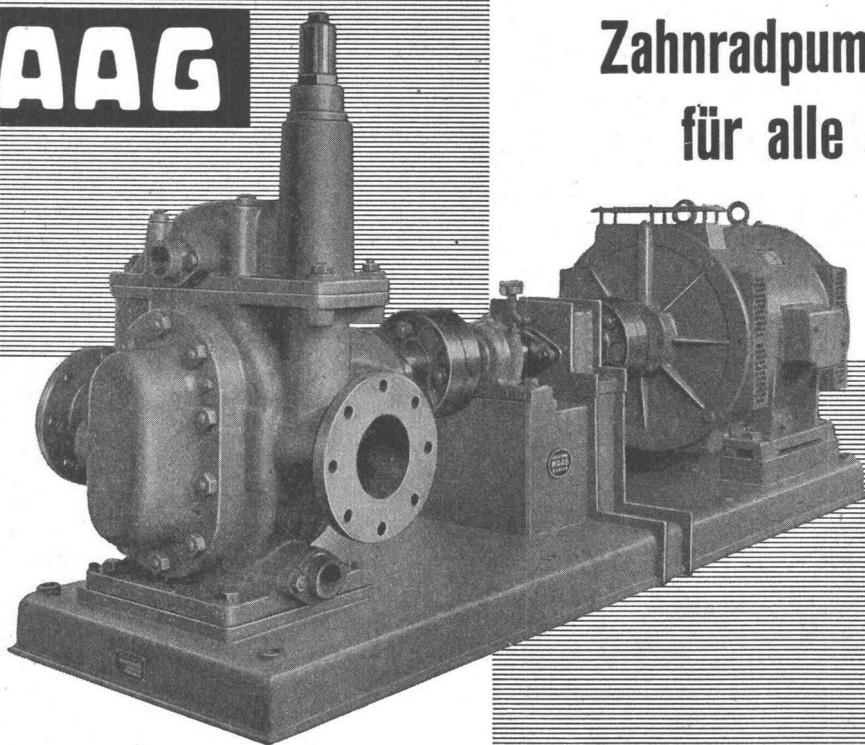
FLINTKOTE-Bodenbeläge sind seit Jahren mit bestem Erfolg eingebracht worden in Lagerräumen, Speditionslokalen, Güterschuppen, Postgebäuden, Fabrikhallen usw.

Verlangen Sie nähere Auskunft durch

**WANNER A.G., HORGEN**

Telefon (051) 92 47 41

**MAAG**



**Zahnradpumpen  
für alle Industrien**

J-51

**MAAG-ZAHNRÄDER A.-G. ZÜRICH**

**SIG**

**Stollenlokomotiven**

Auf über

50 Gebirgs-Baustellen

im härtesten Einsatz bewährt

Schweizerische Industrie-Gesellschaft Neuhausen am Rheinfall



Umschlagsilo 23 000 t - Förderleistung 100 t/h

**DAVERIO AG. - ZÜRICH**

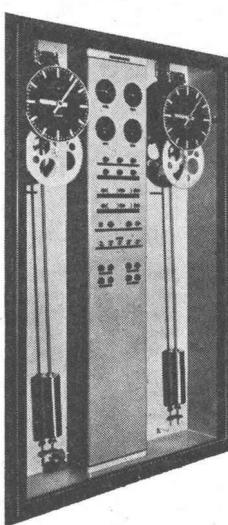
**DAVERIO**

**Wir liefern**

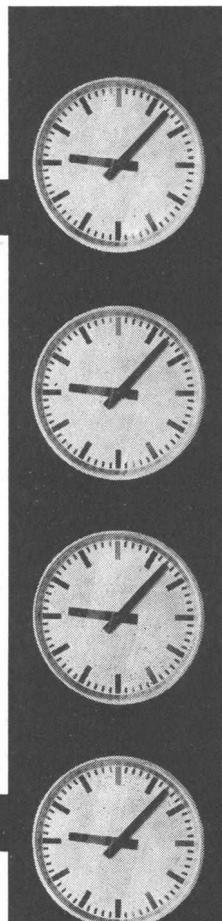
**Handels- und Mühlensilos  
Sämtliche Getreidemühlen**

**Pneumatische u. mechanische  
Transportanlagen jeder Art  
und Grösse**

**SAIA**



**INDUCTA**



**Elektrische Uhrenanlagen**

**Zeitzentralen für alle Ansprüche**

Hauptuhren für Eigenstrom-, Batterie- oder Vollnetzbetrieb

Nebenuhren für Innen- oder Aussenmontage

Fassadenuhren von 1,5...6 m Zifferblattdurchmesser

Frequenzkontrolluhren

Signalanlagen

Ausführliche Unterlagen durch

Tel. (037) 7 27 75

**Saia AG Murten**

Aufzüge- und  
Elektromotorenfabrik  
Schindler & Cie. AG  
Ebikon / Luzern

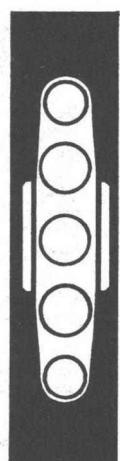
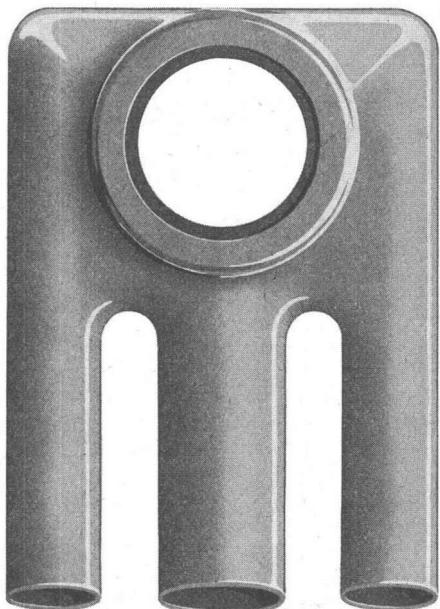
In  
hohen  
Häusern  
fahren  
schnelle  
Schindler  
Lifts



**STREBEL-favo**

## STAHL-RADIATOREN

**Neu** ist die bestechend einfache, elegante und wärmetechnisch beste FORMGEBUNG durch die Verwendung einer schlanken Aussensäule.



**Neu** ist die durch das einsäulige Modell bereichernde TYPENWAHL bei Bauhöhen von 30 cm bis 6 m.

**Neu** ist die hohe STABILITÄT und Druckfestigkeit. Daher beste Eignung für HOCHHÄUSER.

Verlangen Sie Prospekte.

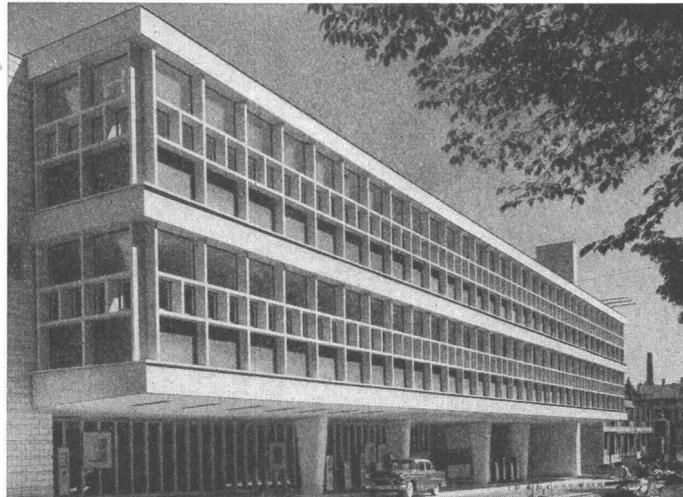


**STREBEL STAHL-RADIATOREN AG  
ROTHRIST  
TEL. 062 744 71**



**FLACH-  
BEDACHUNGEN  
GRUNDWASSER-,  
STOLLEN-,  
BRÜCKEN- UND  
TUNNEL-  
ISOLIERUNGEN  
CHEMISCH-  
TECHNISCHE  
WERKE**  
**AG**

Muttenz—Basel Tel. 061/53 2021

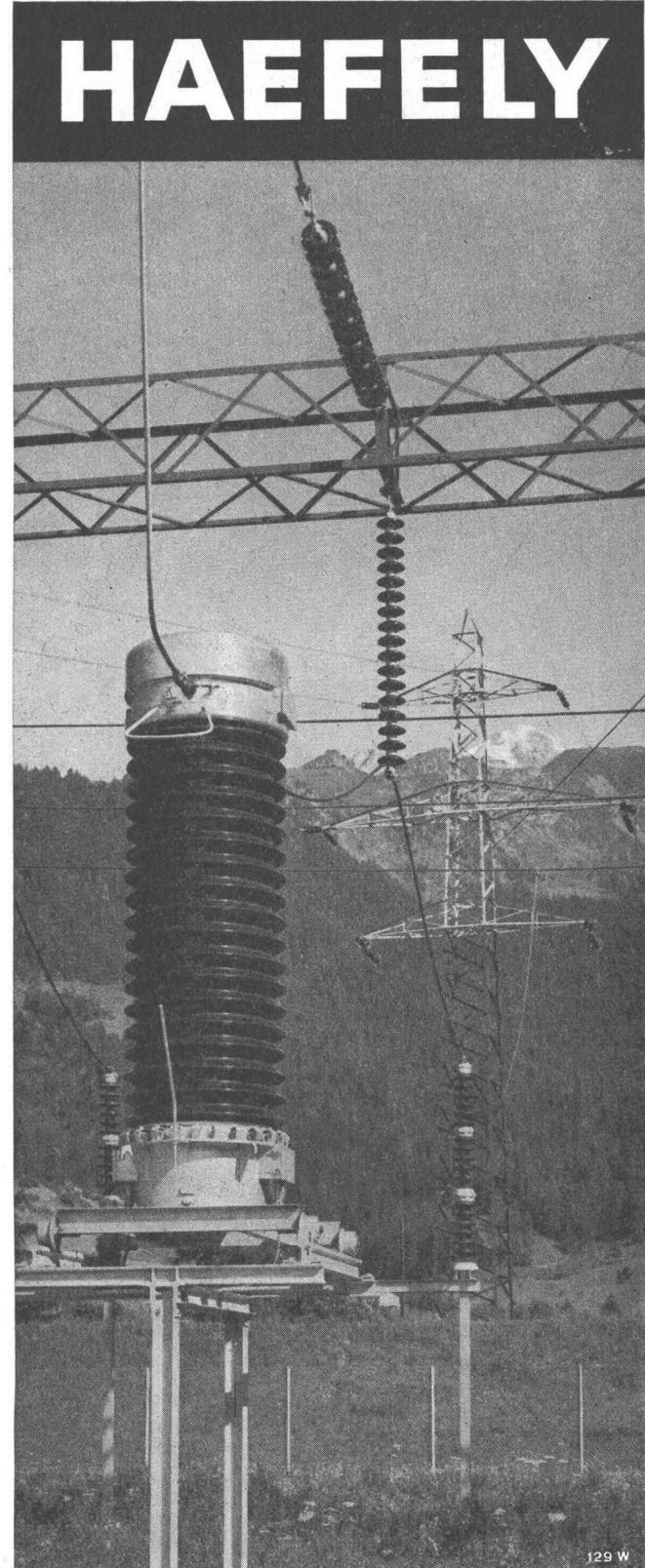


Kostenloser Beratungsdienst.

Lugano

Zürich  
Luzern  
Bern  
St. Gallen  
Chur

Lausanne  
Genève

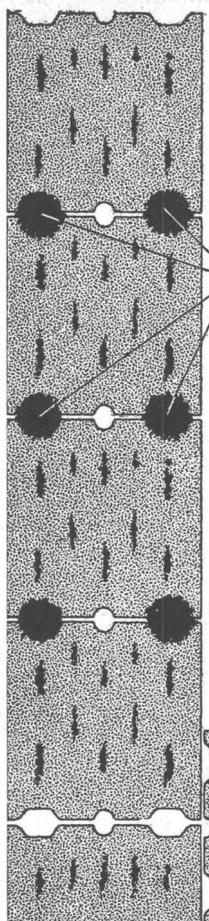


**Messwandler**

Strom- und Spannungswandler für Nennspannungen bis 380 kV  
**Messgruppen** (kombinierte Strom- und Spannungswandler).

Allein in der Schweiz sind mehr als 600 Haefely- Messgruppen in 150- und 220 kV Netzen in Betrieb.

**EMIL HAEFELY & CIE AG BASEL**



Mörtel

# Hürlimann Isolier-Steine

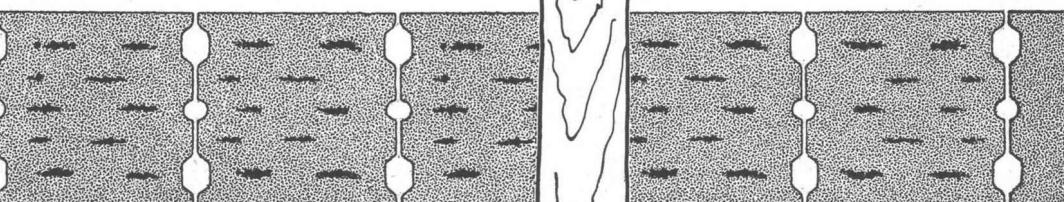
Gleichmässige,  
genaue Formen  
garantieren  
exaktes Arbeiten.

Verlangen Sie unsere vorteilhafte Offerte.

*Wieder direkt beziehbar!*

Verrechnung durch HG oder  
Baumaterialien-Händler.

**K. HÜRLIMANN SÖHNE AG**  
**BRUNNEN** Tel. (043) 910 46



**ING. M. GREUTER & CIE AG**  
**ZÜRICH**  
**CHUR**  
**Spezialfirma für Zementinjektionen,  
Sondierbohrungen, Betonförderung**

# almacoa

JUNKERS  
Freikolben-  
Diesel-Kompressoren

MEUDON  
Pressluft-Werkzeuge

BSM  
Beton-Spritz-  
maschinen

PUMPKRET  
Beton-Pumpen

PNEUKRET  
Beton-Förderer

SHAWNEE-POOLE  
Muldenkipper

LORAIN (USA)  
Raupenbagger  
Pneukrane  
Pneuladeschaufeln

GALION  
Motor-Grader  
Strassenwalzen  
Pneuwalzen

MULDER  
Transport-  
Betonmischer

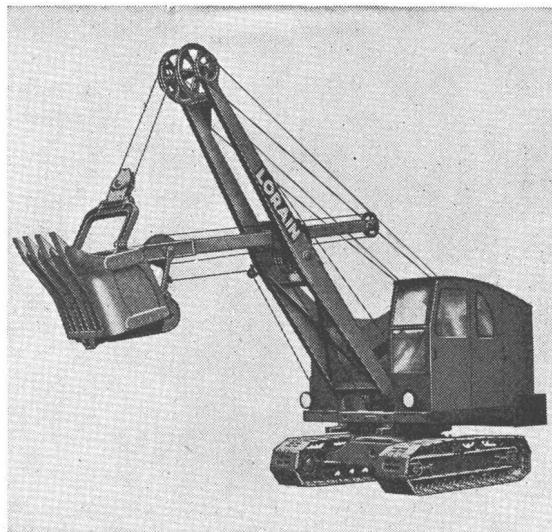
ALLIS-CHALMERS  
Kreiselbrecher

## LORAIN

Der bekannte USA-Raupenbagger für über-  
durchschnittliche Leistung.

Schneller in der Bewegung, bei ausgesprochen  
hoher Lebensdauer.

Baumaschinen von Weltruf  
unter der Almacoa - Flagge



**ALMACOA AG. ZÜRICH**

Militärstrasse 84 • Telefon (051) 25 54 37

LORAIN-Bagger werden jetzt in Holland mit  
original-amerikanischen Teilen montiert.  
Preisgünstig ab Lager lieferbar.

## grosser Preisabschlag

dank rationeller Fabrikation.

Nur noch ein Grundmodell mit  
80% gleichen, austauschbaren Teilen  
Höchste Schulthess- Präzision  
und Qualität!

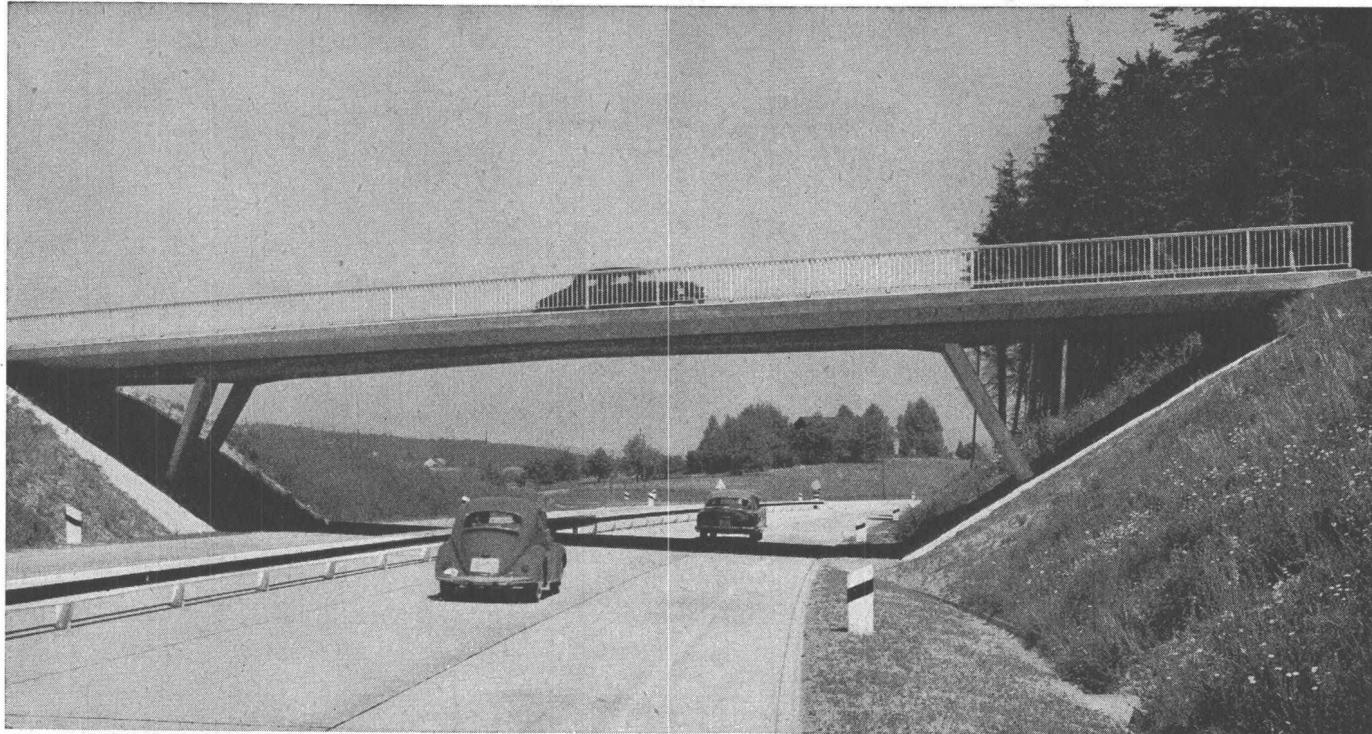


# Schulthess

**SANITÄR**  
*Kuhn*

SIEBENMANN + HEMMELER

Zürich 5 am Sihlquai 75 Tel. 051 / 42 22 55  
Basel Missionsstrasse 37 Tel. 061 / 43 66 70



Brückenbau Industriebau Behälter Felsanker

**Stahltion AG**

Zürich Oberdorfstrasse 8 Tel. 051 / 32 38 82

**Spannbeton BBRV**



**Schenkerstoren**  
*Vitra-Flex*

**Die bewährte Store für Doppelverglasungsfenster**

**Beliebige Lamellenverstellung**

**Grosse Farbwahl**

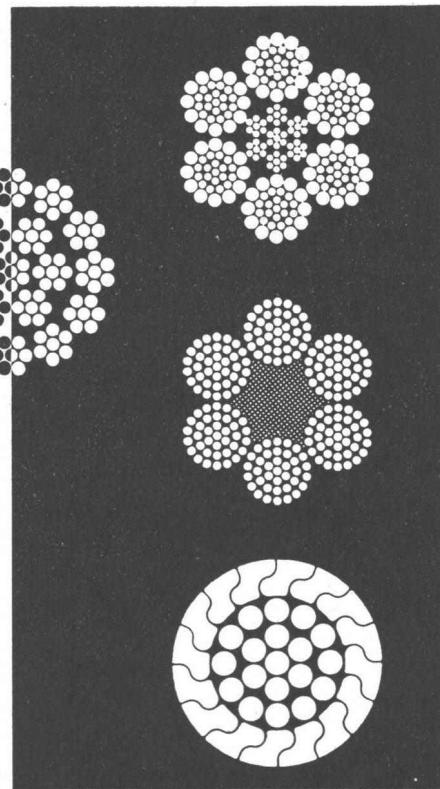
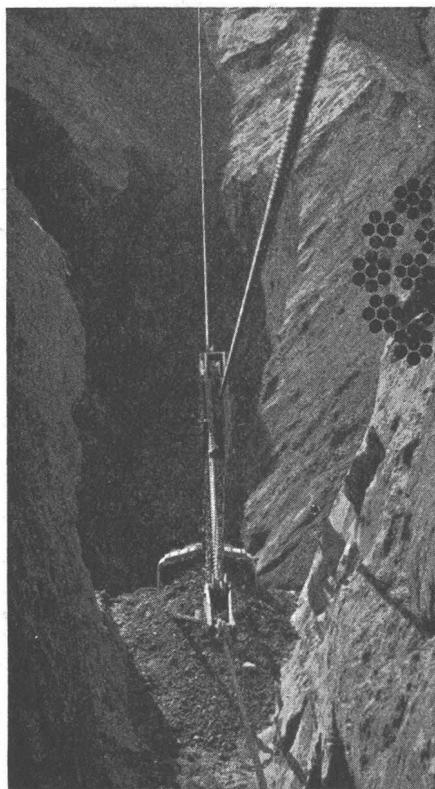
**Zuverlässige Getriebebedienung**

**Storenfabrik**

**Emil Schenker AG., Schönenwerd**

**Telephon (064) 3 13 52**

**Filialen in: Basel, Bern, Genf, Lausanne, Lugano, Luzern, Solothurn, St. Gallen, Winterthur, Zürich**



## Drahtseile

«Tru-Lay-Brugg»

Baggerseile

Kranseile

Sprengnetze

Struppen



Kabelwerke Brugg A.G.

Tel. 056-41151

**“Ritecure”**  
LA MEILLEURE PROTECTION DU BETON  
BESTER BETON SCHUTZ

Manipulation facile; inoffensif à l'usage.

Reste stable et non-géatif à n'importe quelle température d'application.

Ne laisse aucune trace sur le béton après son effet de protection.

Fabricant et distributeur exclusif pour la Suisse

Société Anonyme  
**PROCÉDÉS RITECURE**  
Chavannes-Renens

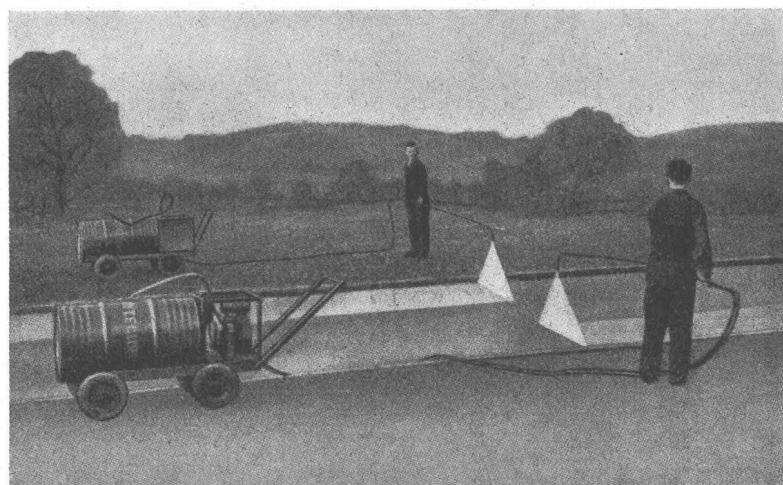
avenue de la Gare 7bis  
Téléphone 25 58 22

## Le produit éprouvé depuis 25 ans!

Résultats des essais de l'EMPA tenus à la disposition de MM. les ingénieurs et entrepreneurs, à qui nous adresserons les photocopies sur demande.

L'enduit de protection qui s'impose dans la construction des routes à grand trafic, des chemins, des pistes d'envol et de toutes les superstructures en béton.

1 250 000 m<sup>2</sup> de béton ont été traités en Suisse avec le «RITECURE» à ce jour, dans un temps très court.

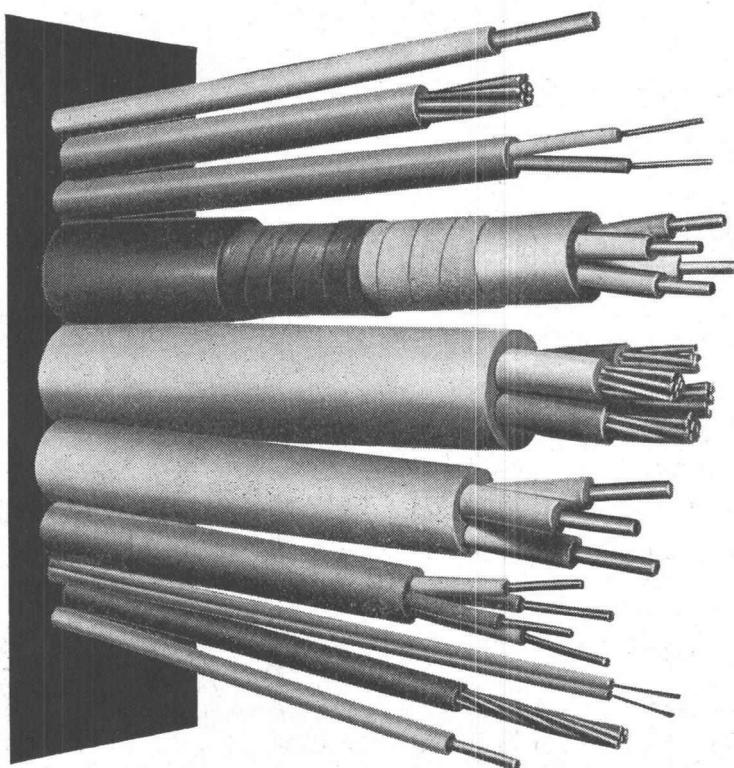
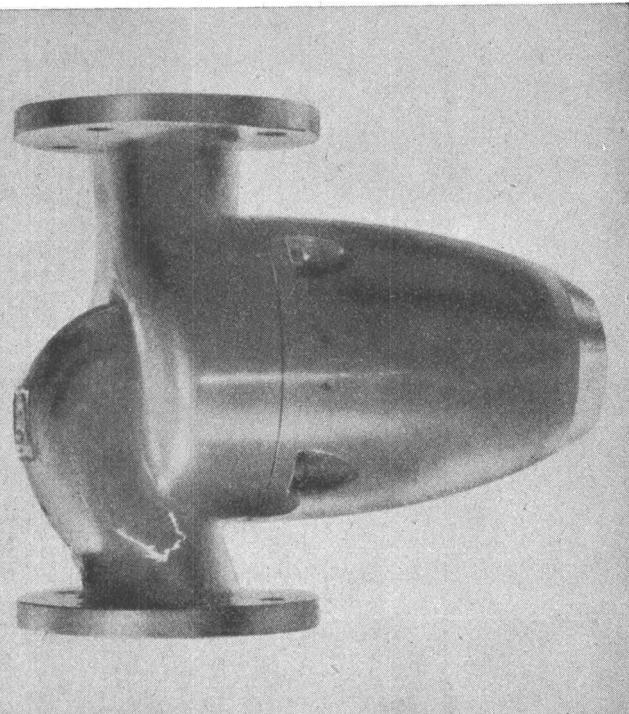


# perfecta

die weitestverbreitete stopfbüchslose Umwälzpumpe  
der Welt verbessert auch Ihre Heizung



K. Rütschi Pumpenbau Brugg Schweiz



Verkauf durch Grossisten

## Soflex



**Soflex-isolierte  
Drähte und Kabel  
jeder Art  
für Stark- und  
Schwachstrom-  
Anlagen**

Mit Dokumentation und Beratung  
dienen wir jederzeit bereitwillig

Nebenstehend:  
Einige Typen unserer Soflex-Drähte und -Kabel

**SCHWEIZERISCHE ISOLA-WERKE**  
BREITENBACH bei Basel

# Entwurf · Lieferung · Montage



Einstellhalle für Genie-Waffenplatz Bremgarten (Dir. der Eidg. Bauten)



**Stahlhochbau  
Stahlwasserbau  
Brückenbau  
Kran- und Förderanlagen  
Verladebrücken  
Masten  
Silos  
Kessel und Behälter  
Spezialkonstruktionen für Tunnel- und Stollenbau  
Maschinen — Geräte — Einrichtungen für den fortschrittlichen Baubetrieb**

## STAHL- UND MASCHINENBAU A.G. HORW

TEL. (041) 3 77 67/68

LUZERN

**Clichés**  
Fotos · Retouchen  
Lieferant der anerkannten Qualitäts-Clichés der Schweizer Bauzeitung

**ANDERSON & WEIDMANN**  
Zürich 5 · Traugottstr. 6 · Tel. 42 08 17

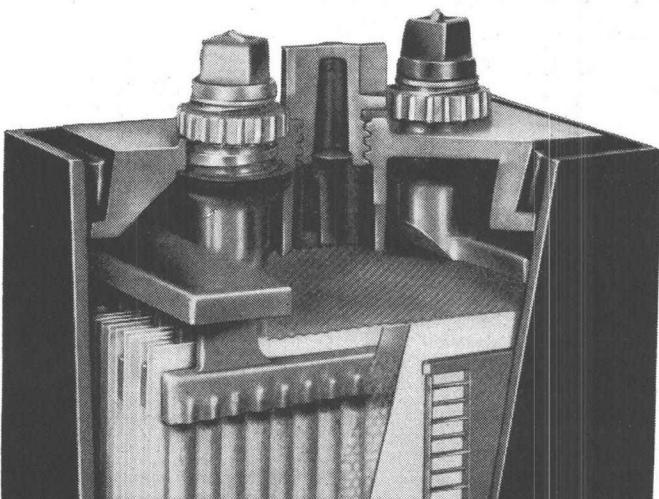
# plus Tubax

## ist besser

Spezial-Röhrchenplatten-  
Batterie für Traktion,  
Notstrom und Zugbeleuchtung

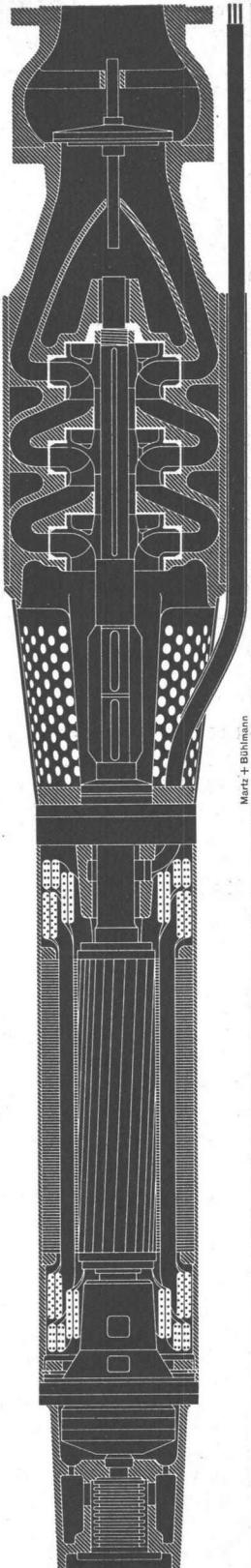
- 1** längere Lebensdauer, 4 Jahre Garantie  
kein Plattenwechsel
- 2** grösste Leistung, unerreichte Kapazität  
pro Raum- und Gewichtseinheit
- 3** kleinster Platzbedarf, Baukosten-  
einsparung bei stationären Anlagen
- 4** grösste Betriebssicherheit, kurzschluss-  
sichere Isolation, robuste Elementbecher
- 5** vergossene Elemente, sauber,  
keine Säureschäden

Plus AG Basel 6, Telephon 061-23 79 10



## Unterwasser-Pumpen

+ Patente

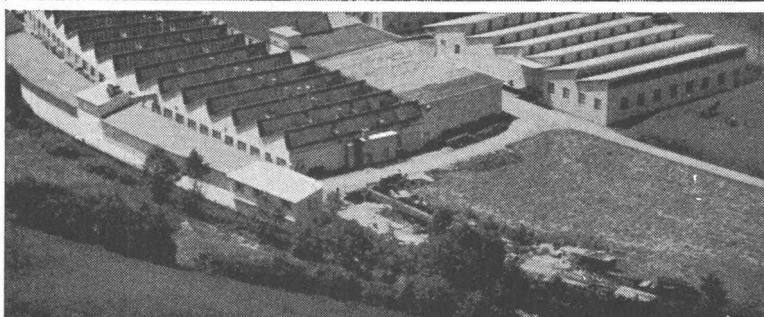
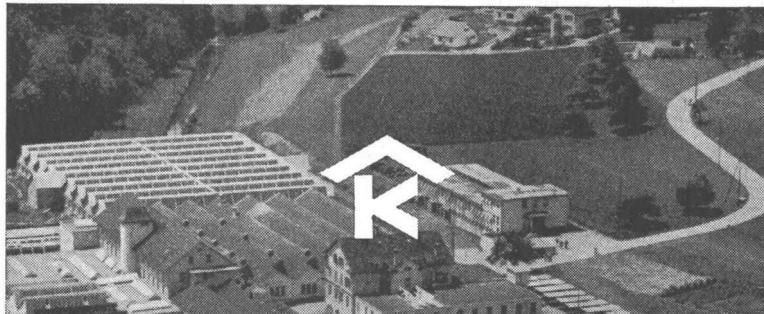


Martz + Bühlmann

**HÄNY**

Seit fünf Jahren sind in der Schweiz  
über 180 Wasserversorgungsanlagen mit  
Häny-Unterwasserpumpen vollständig  
wartungsfrei in Betrieb.  
Dieses vollkommene und bewährte  
Erzeugnis bietet grosse wirtschaftliche  
und betriebstechnische Vorteile.

Häny & Cie  
Pumpenfabrik Meilen/ZH 051-73 05 55



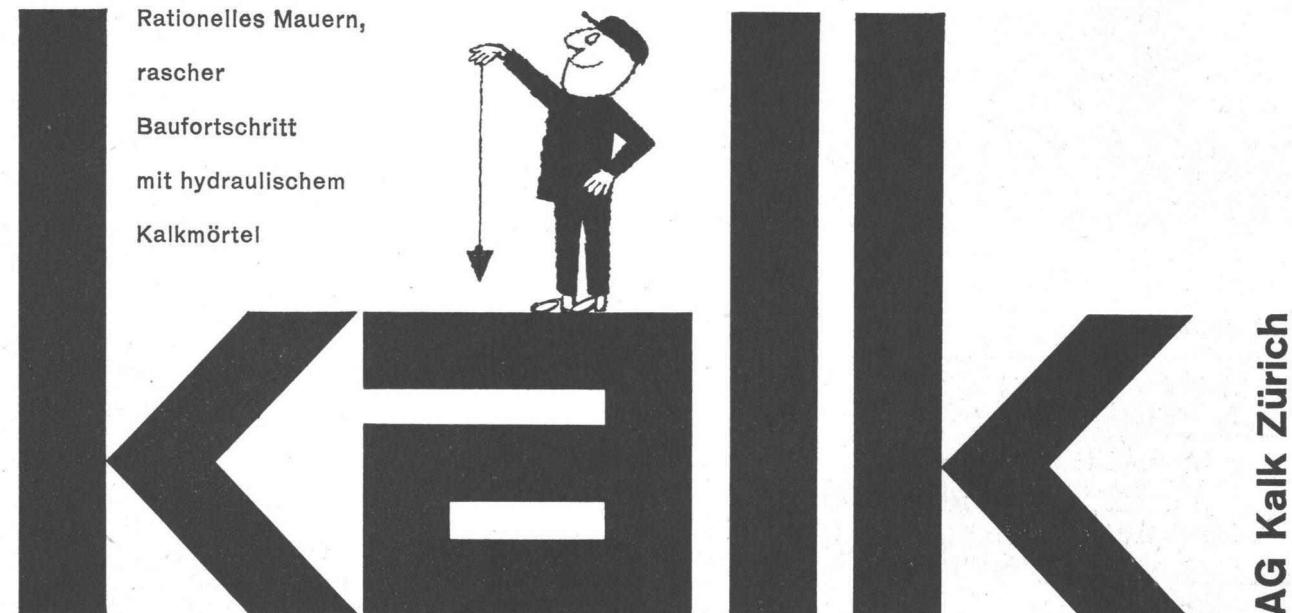
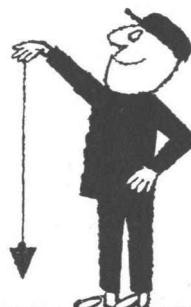
# KULLY GLASDÄCHER

Kittlose Oberlichter  
für Shed- Sattel- und Pultdächer

Parallelöffnende Ventilations-  
flügel «AIREX»

A. Kully A.G. Glasdachwerke Olten

Rationelles Mauern,  
rascher  
Baufortschritt  
mit hydraulischem  
Kalkmörtel



AG Kalk Zürich

**EGGER**

**empfiehlt:**  
**Vogel-Pumpen**



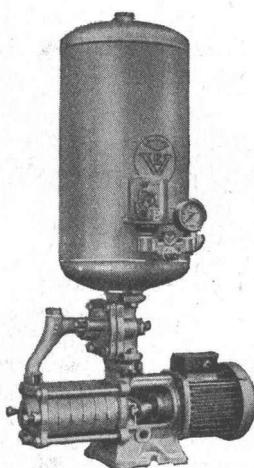
Vogel-

Kellerentwässerungspumpen, vertikal  
Hauswasserpumpen, horizontal,  
selbstansaugend  
Hauswassertauchpumpen, bis 85 m Tiefe  
Drucksteigerungspumpen für Hochhäuser  
Hochdruckpumpen

sehr leichte Installation  
einfacher Aufbau  
wartungsfrei und betriebssicher  
interessante Verkaufsbedingungen

Verlangen Sie unsere Dokumentation Nr. 700

Hauswasserpumpen mit oder  
ohne Einbaumotor, normal-  
oder selbstansaugend



Alleinverkauf, Reparatur- und Ersatzteildienst:  
Emile Egger & Co. AG., Cressier NE  
Pumpenbau und Maschinenfabrik, 038/772 17



# Spaltenstein+Co Hoch+Tiefbau

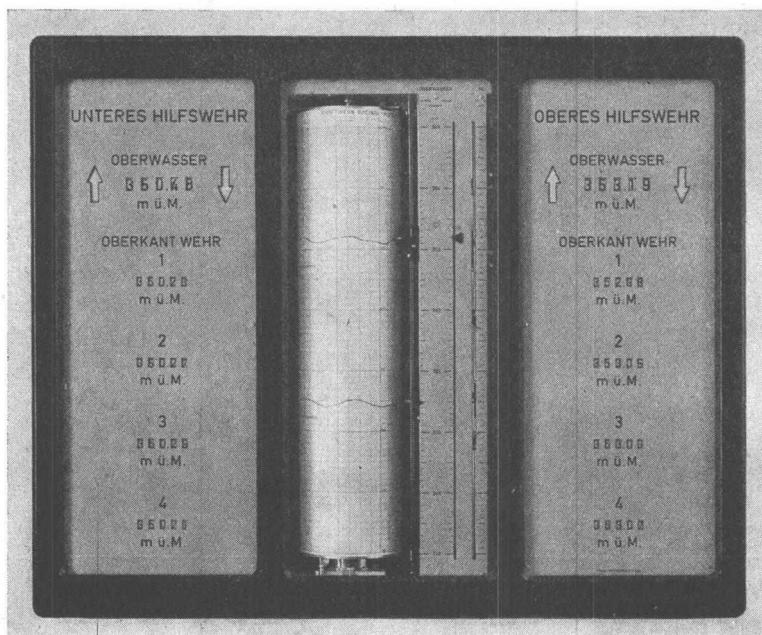
Zürich

**Ausführung von Hoch- u. Tiefbauarbeiten wie:**

**Erd-, Maurer-, Eisenbeton- und  
Kanalisationsarbeiten**

**Grundwasserabsenkung System „Wellpoint“  
Zimmerarbeiten**

## FRANZ RITTMAYER AG ZUG APPARATEBAU FÜR DIE WASSERWIRTSCHAFT



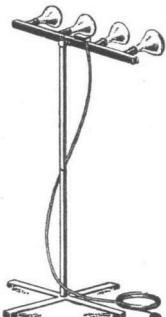
### Kraftwerk Rheinau

Kombinierter Empfängerapparat zur Anzeige und Registrierung der Oberwasserstände, oberes und unteres Hilfswehr, mit Anzeige der Bewegungstendenz der Wasserstände sowie zur Anzeige der Stauwehr-Oberkanten an Rollenzählwerken

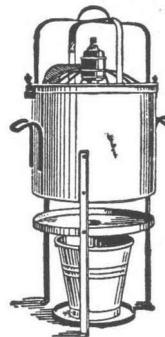
# BAU-AUSTROCKNUNG



**Elektro-Entfeuchter**  
für bewohnte Räume  
1/8 PS 1/4 PS 1/3 PS 3/4 PS

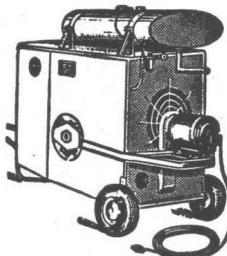


**Infrarot-Strahler**



**Exsiccator-Entfeuchter**  
für Neubauten

Neubauten  
Umbauten  
Betriebsräume  
Lagerräume  
Wohnungen



**Nelson-Petrol-  
Thermoventilator**  
für provisorische Heizung

**Hans Krüger, Ing., St. Gallen**

Berneckstrasse 44  
Tel. (071) 22 57 50-20

# TH. BERTSCHINGER AG.

## HOCH- UND TIEFBAUUNTERNEHMUNG

**ZÜRICH**

**LENZBURG**

**BASEL**

**BADEN**

**RHEINFELDEN**

**CURAGLIA**



**HANS KISSLING  
EISENBAU AG**

**BERN**

**Stahlbau,  
Metallbau, Torbau**

## ELEKTRISCHE UHREN



**FAVAG**

Fabrik elektrischer Apparate AG.  
NEUCHATEL

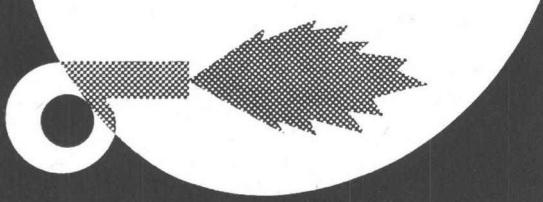
FAVAG  
H.699

## Sigma-Junior

Die automatische  
witterungsabhängige  
Zentralheizungs-Regulierung  
für Kleinbauten



bis 15 % Brennstoffeinsparungen

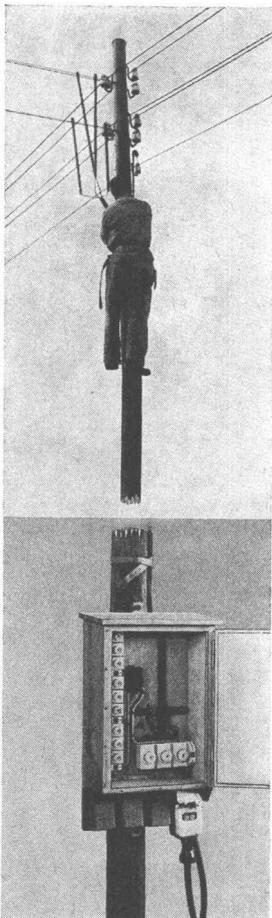


Sigma-Junior steuert  
Ölfeuerungen oder Motorventile

Seine Reguliereigenschaften  
entsprechen denjenigen des  
seit Jahren hervorragend bewährten

**SIGMA**

**LANDIS & GYR AG. ZUG**



## Netzanschluss-Gerät *Alpha*

bestehend aus

**Stromabnehmer** vierpolig und isoliertem **Sicherungskasten** zur Speisung von Bauplätzen und allen provisorischen Anlagen.

7 Normalgrößen von 1—3 vierpoligen Abgängen von 15—60 A.

SEV-geprüft.

Verlangen Sie Offerte

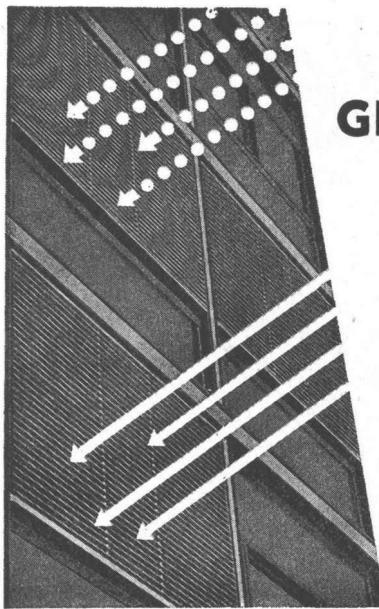
*Alpha AG.*  
*Nidau*

Telephon (032) 2 46 92



## GRIESSER

Aadorf  
Basel  
Bern  
Chaux-de-Fonds  
Delémont  
Genève  
Lausanne  
Locarno  
Luzern  
Olten  
St. Gallen  
Schaffhausen  
Thun  
Winterthur  
Zürich



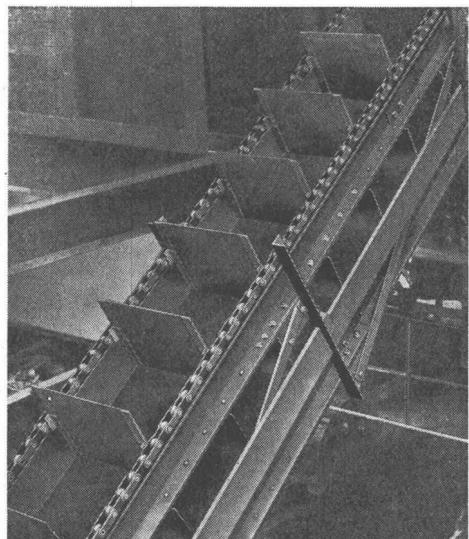
**Sonnen- und Witterschutz mit**  
**solomatic**  
**ROLL-LAMELLENSTOREN**

Förder-Anlagen mit

## RENOULD TRANSPORTKETTEN

sind

kraftsparend  
leistungsfähig  
störungsfrei  
von langer  
Lebensdauer

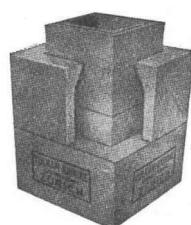


**W. Emil Kunz • Zürich 27**

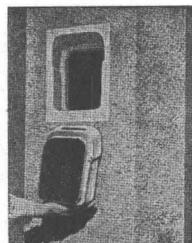
Gotthardstrasse 21

Telephon (051) 27 30 57

**Baue schnell und gut . . .**



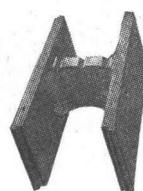
Kamine



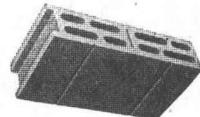
Russtüren

**Vulkan-Baustoffe**

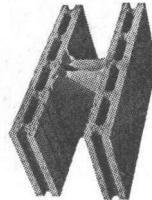
**SPRING + SÖHNE**  
ZÜRICH UND DIETIKON  
Telephon (051) 52 51 55



Schalungssteine

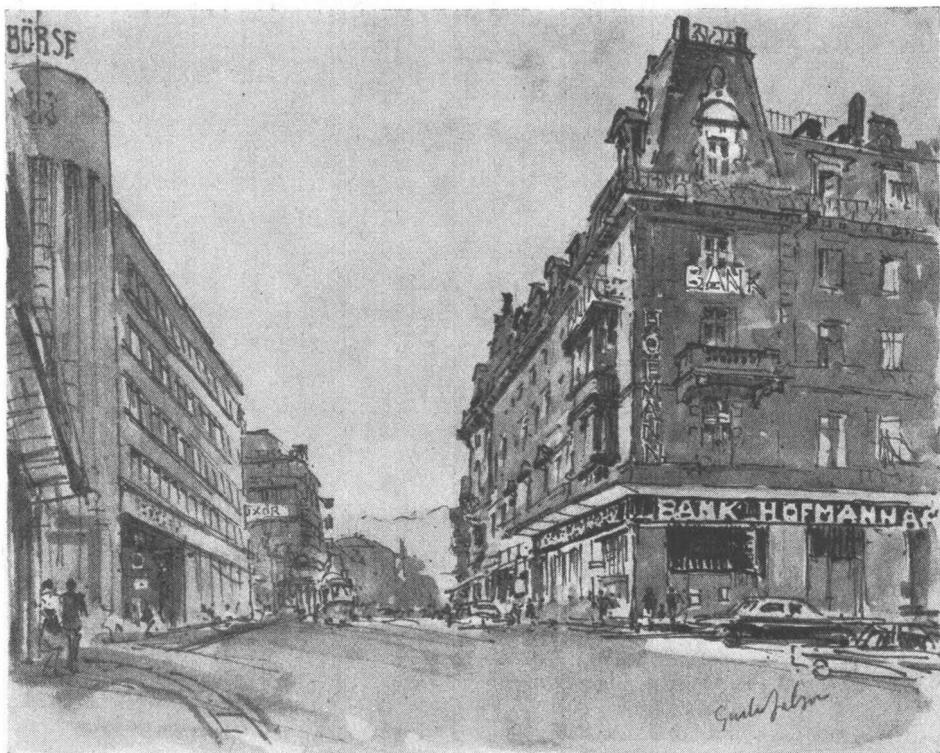


Zwischenwandsteine



Isoliersteine

**. . . bau mit SPRING-Steinen**



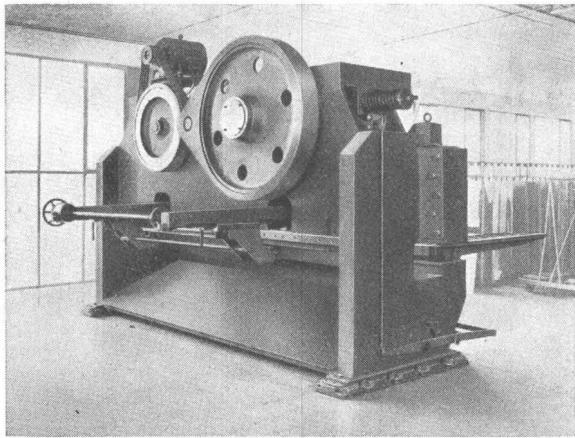
Bank Hofmann AG Talstrasse 27 Zürich 1

**WEY** Bautenschutzmittel  
Baukunststoffe

**Aus unserem  
Verkaufsprogramm**

**WEYBIT** Kalt verarbeitbarer, elasti-  
scher Fugenkitt. Lieferbar in vorge-  
formten Stangen (2x 3 cm) in den  
Qualitäten schwarz, grau und hell.

**WEY** - Baustoff - Chemie AG · Zürich 6/57 · Streitholzstrasse 7 Tel. 051/28 21 91



Tafelschere im Stockwerk auf Federdämpfer vibrationsfrei montiert

## FUNDAMENT- UND MASCHINEN- ISOLATIONEN

durch: Eisenarmierten Naturkork oder Kork-aero  
Abfederungen mit Viskositätsdämpfung  
Trittschall- und Boden-Isolierungen

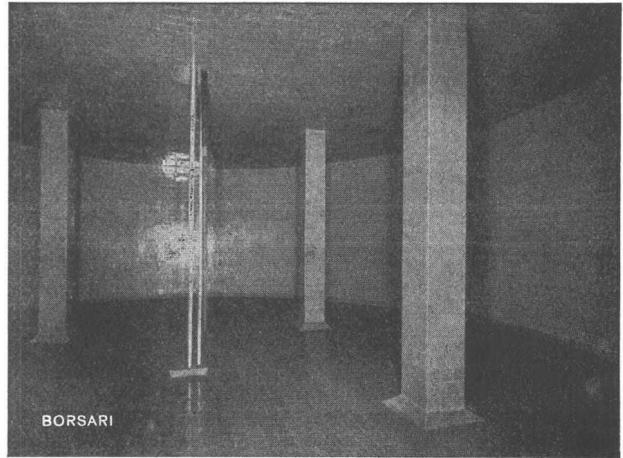
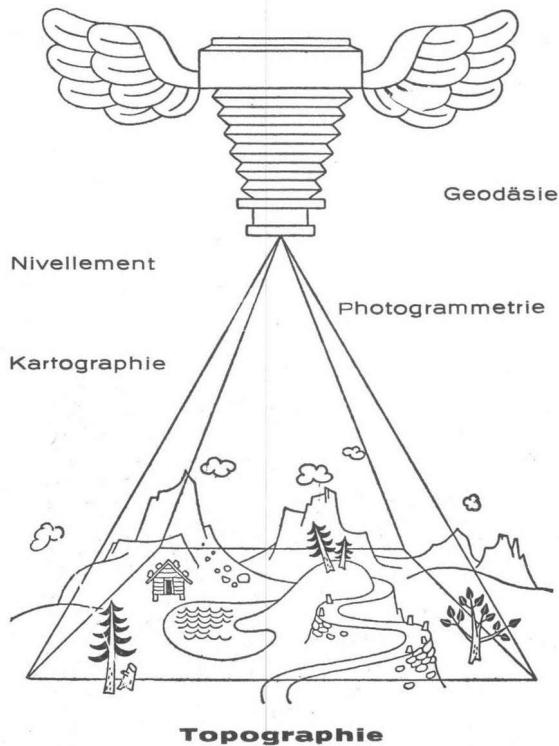
## VAPOR AG. ZÜRICH 2

C.-F.-MEYER-STRASSE 14

TELEPHON (051) 25 41 10

### HANS LEUPIN

TECHNISCHES BUREAU TEL. 4 46 50  
BERN



## BORSARI HEIZÖL- u. BENZIN-TANKS

aus Eisenbeton mit Plattenauskleidung  
für jeden Bedarf 50 Jahre Erfahrung

Erstklassige Referenzen

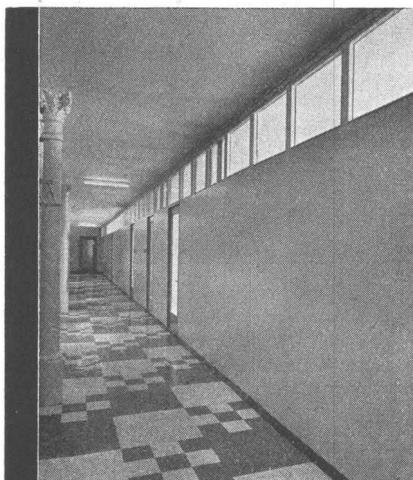
Keine Korrosion

Kein Unterhalt

**BORSARI & CO., Zollikon - Zürich**

Telephon (051) 24 96 18

Gegründet 1873



## Schallisolierende und schallhemmende Trenn- u. Abschlusswände

System Sonex, demontierbar, versetzbare

Montage ohne Verletzung von Böden, Decken und Wänden

Ausführung voll und verglast

Schallisolierende Türen für: Telephon-Kabinen, Maschinenraum-Türen

Verwaltungsbauten, Fabriken, Hotels, Büros

**SONEX-TÜREN** GmbH. ZÜRICH 9/48  
HOHLSTRASSE 409 TELEFON 051/52 48 60

# HANDY ANGLE

HANDY ANGLE-Konstruktionsprofile sind in vier Größen lieferbar — für jeden Zweck und jede Belastung erhalten Sie den geeigneten Winkel.

Blechtablare in den Breiten von 20, 30, 45, 60 und 75 cm.

das beliebte und bewährte Baukasten-System, bietet Ihnen tausendfältige Konstruktionsmöglichkeiten.

- ist äusserst preisgünstig. Sie werden überrascht sein, mit wie wenig Mitteln Sie dank HANDY ANGLE Ihre Projekte verwirklichen können.
- ist platzsparend. Jeder ungenutzte Winkel lässt sich verwerten. — HANDY ANGLE bringt Ordnung und Uebersicht. Abänderungen oder Erweiterungen lassen sich mit wenig Kosten bewerkstelligen.
- ist schnell und kinderleicht montierbar.
- ist enorm tragkräftig. Selbst Palettengestelle für schwerste Lasten lassen sich mit HANDY ANGLE erstellen (siehe Abbildung).

**HANDY ANGLE — ein Welterfolg. In der Schweiz allein über 300 000 m verkauft!**



Unser Verkaufsprogramm umfasst außerdem:

**Rohr-, Ganzstahl-, Paletten- und Spezialgestelle**

**Büro- und Betriebsmobilier, wie Kleiderschränke, offene Garderoben etc.**

**Hydraulische Arbeitsbühnen**

**Elektro- und Diesel-Stapler, Hand- und Elektro-Hubwagen**

**Hydraulische Hebe- und Verladebühnen, Hebezeuge, Warenaufzüge etc.**

**Lagerbehälter aus Stahlblech, Kunststoff, Leichtmetall und anderem Material**

**Fahrradständer und Motorrad-Unterstände**

**H U L F T E G G E R & C O . A G S T Ä F A / Z H**

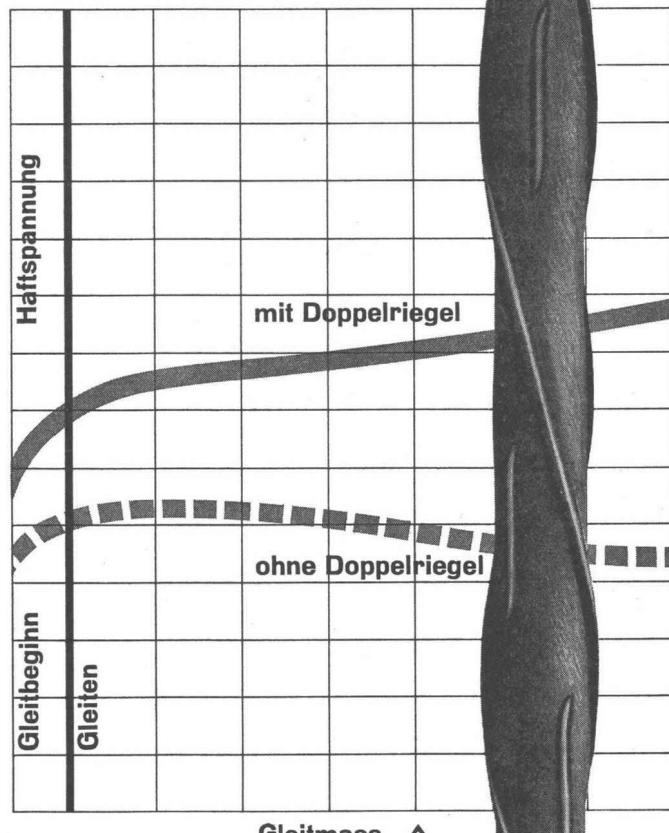
Eigener Montagedienst  
Tel. (051) 74 90 33—36

# Torstahl mit Doppelriegel

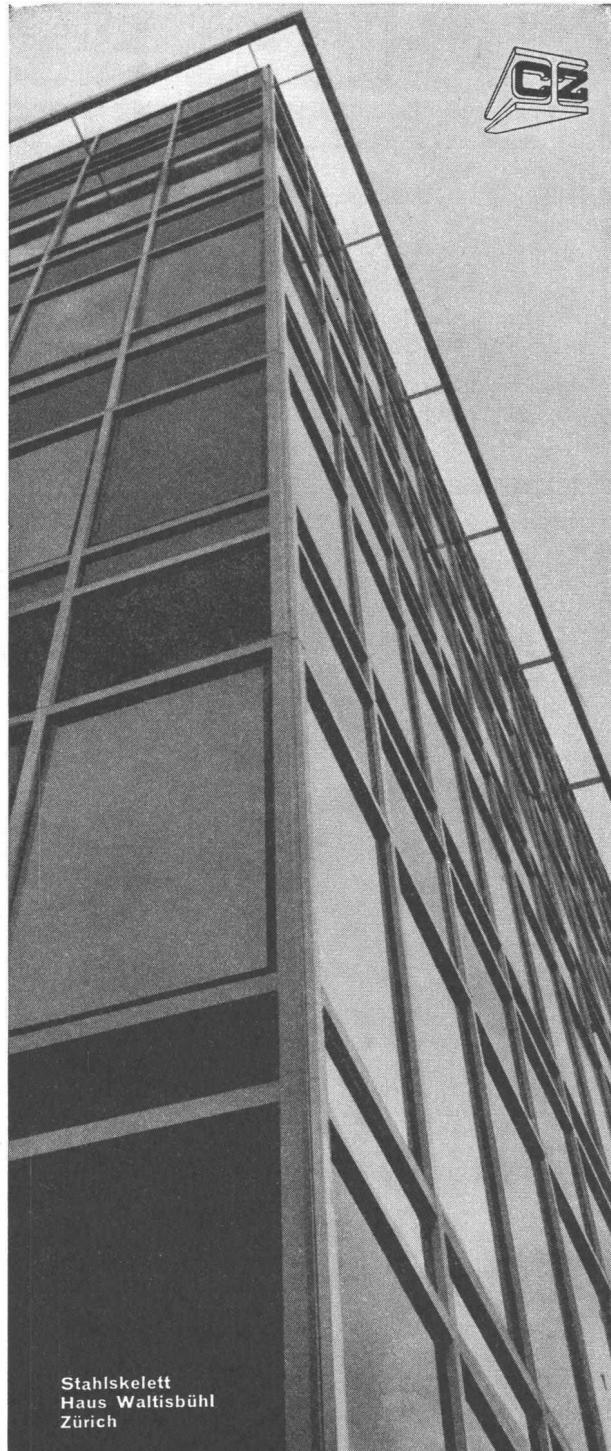
## Unser Fortschritt

in der Entwicklung eines  
hochwertigen

Armierungsstahls mit  
höchster Haftfestigkeit  
ohne Sprengwirkung  
im Beton und  
Kerbwirkung am Stahl



AKTIENGESELLSCHAFT  
DER VON MOOS'SCHEN EISENWERKE  
LUZERN



## AG CONRAD ZSCHOKKE

Stahlbau · Kesselschmiede · Maschinenbau  
Apparatebau und Verfahrenstechnik · Ingenieur-Bureaux

Direktion und Werk :

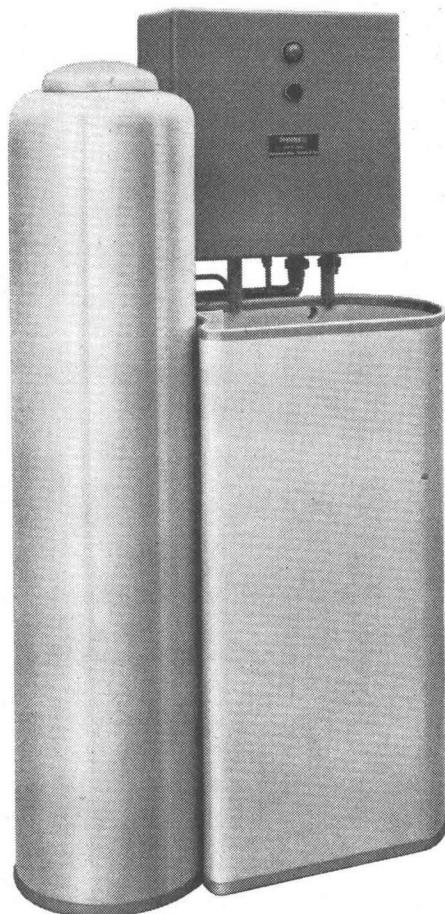
DÖTTINGEN (Aargau)  
Telefon 056/5 14 44-46

Stahlbau  
Ingenieur-Bureaux :

ZÜRICH Wasserwerkstrasse 53  
Telefon 051/28 94 54

Apparatebau und  
Verfahrenstechnik :

WINTERTHUR Bankstrasse 4  
Telefon 052/6 60 51



## Weiches Wasser . . .

zu jeder Zeit  
in beliebiger Menge  
mit dem  
vollautomatischen Enthärtungsfilter

**PRETEMAT**

---

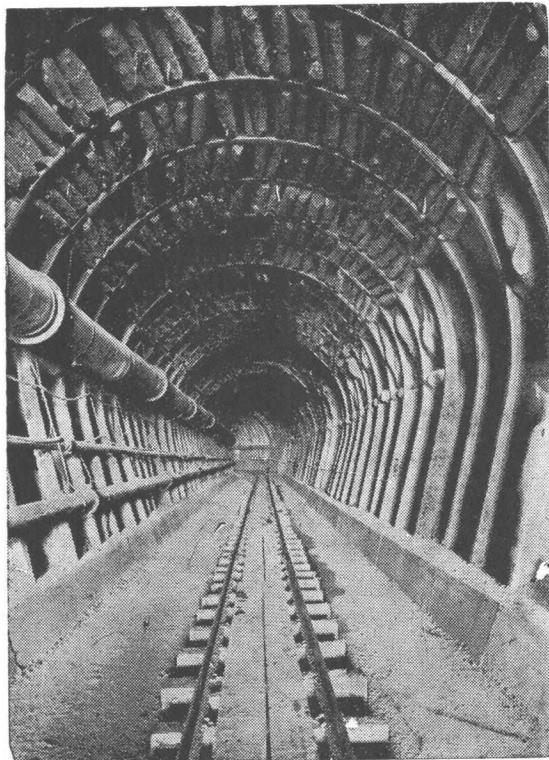
Für jeden Verwendungszweck, für jede Leistung  
die passende PRETEMA-Wasseraufbereitung

---

**Pretema AG**

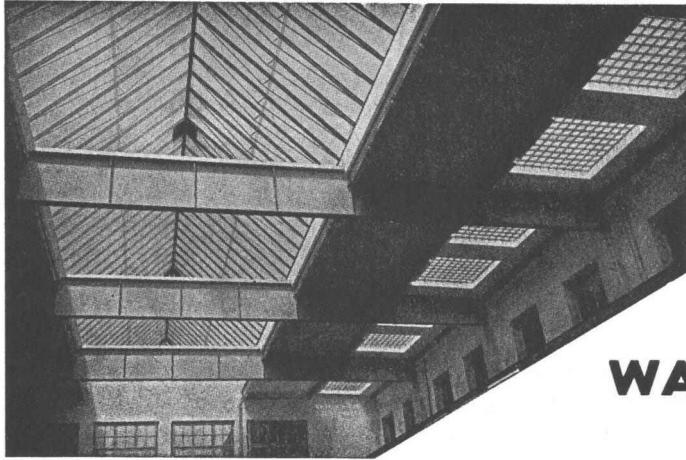
Abteilung Wasseraufbereitung  
Zürich 2, Dreikönigstrasse 49  
Tel. (051) 23 17 14

**STRASSENBAU**  
**STOLLENBAU**  
**TIEFBAU**



Stollen mit Stahleinbau in gebrächem Fels

**A. MARTI & CIE. AG. BAUUNTERNEHMUNG**



Kittlose

## Glasdächer

Glasbeton-Oberlichter, begeh- und befahrbar

### Glasbaustein-Wände

**WALTHER & MÜLLER \* BERN**

Telephon (031) 2 49 12

## Schutzanstrichfarben

für alle Industriezweige

zum **Unterhalt und Neu anstrich von**

Werkhallen  
Arbeitsräumen  
Apparaten  
Eisen- und  
Holzkonstruktionen

Technische Beratung

# bacher

**BACHER AG. REINACH-BASEL**

Abt. Bautenschutz

Telefon (061) 82 50 51

**LUFTSCHUTZ-TÜREN A+L 203-2**

**LUFTSCHUTZ-DECKEL A+L 607-2**

Unser Modell hat die an  
leichte Schutzraumtüren  
( $P=2000 \text{ kg/m}^2$ ) gestellten  
Anforderungen erfüllt

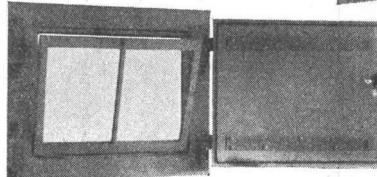
Laut Sprengprüfungen  
Untersuchungsbericht  
EMPA Nr. 26937/3  
vom 27. Jan. 1958

Für innern und äussern  
Anschlag OHNE  
Querbalken

Einfache Montage

Normgrössen  
Spezialgrössen für Türen  
bis maximal 1—2 m

Vorteilhafte Preislage



System **DACO**

Alleinvertrieb  
der Beschläge  
BARTH & CO.  
Schützengasse 31  
Zürich 1

**DANGEL & Co ZÜRICH 2**

Mutschellenstrasse 152

Telephon (051) 45 22 22



# Vobag

**AG. für vorgespannten Beton  
und Zementwarenfabrik**

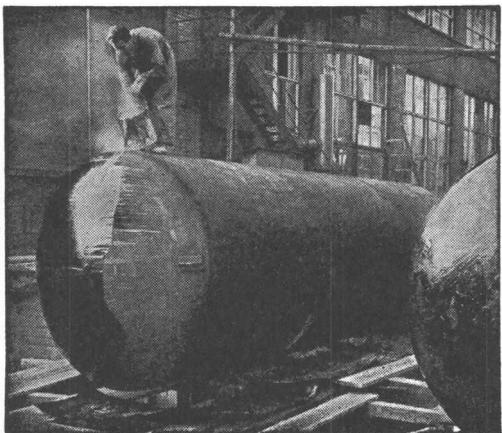
Spezialfirma für hochwertige Betonwaren  
für alle Zwecke

**Adliswil-Zürich**

Tel. (051) 91 68 44

Lagerhalle von 100 m Länge. Säulen, Dachbinder und  
Windverbände aus vorfabrizierten Betonelementen

# **„WABERIT“-TANKISOLIERUNG**



Die **Tankisolierung** ist seit Jahren eine **Spezialität** unserer Firma.

Langjährige Beobachtungen haben erwiesen, dass das «**Beerdigen**» eines Tanks nur mit dem üblichen hauchdünnen Teer- oder Asphalt-Anstrich unmöglich den vorhandenen Gefahren der Rostanfressung und vagabundierenden elektrischen Strömen Einhalt gebieten kann.

Die Kontrolle des **Waberit-Belages** mit unserem patent. Prüfgerät gewährleistet eine absolut wasserundurchlässige Isolierung. Belagstärke ca. 3—4 mm.

EMPA gepr. 29853/1

Isolierung auf der Baustelle.

20jährige Erfahrung

Referenzen, Muster und Offerten stehen gerne zur Verfügung.

**STRASSENBAUMATERIAL AG. BERN**

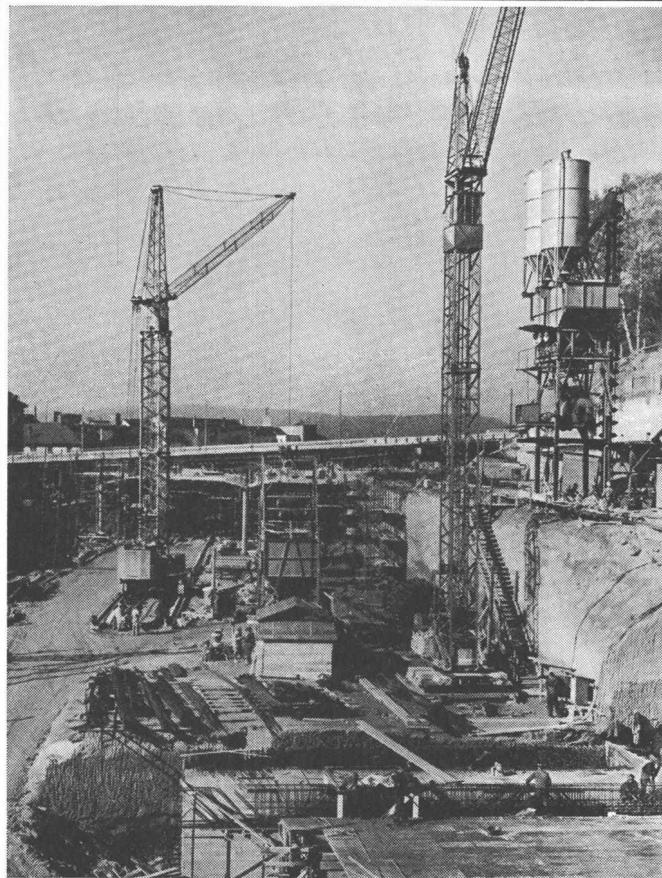
Wankdorffeldstrasse 70  
Telephon (031) 8 31 34

Millimeter-  
Lichtpaus-  
und  
Paus-

# papiere



**ED. AERNI-LEUCH BERN**



Baustelle SBB Bahnhof Bern  
Ausführung im Konsortium



## Walter J. Heller AG

Bauunternehmung  
Sion BERN Ilanz

### Das Problem

# LUFT

beschäftigt vielerorts auch den Architekten. — Ueberfragen Sie uns diese Sorge, wir suchen immer nach der günstigsten Lösung.

Klimaanlagen  
Luftheizung  
Luftbefeuchtung  
Lufttrocknung  
Entnebelung  
Luftfiltrierung  
Ventilationen jeder Art

Referenzen in der ganzen Schweiz.  
Wir kommen gerne auch zu Ihnen.

**WERA**

**WERA-Apparatebau AG. Bern**

Gerberngasse 23/33, Tel. (031) 3 99 11

- **TYROCOL LK 4**  
**Kontaktkleber**
- **TYRO-**
- **AUSGLEICHSMASSE**  
**für Unterböden**

sind bestbewährte, seit vielen Jahren verwendete Produkte im modernen Bauwesen.

Es ist eine Tatsache, dass unsere Erzeugnisse nicht nur qualitativ einwandfrei, sondern auch preislich günstig sind.

Ein Versuch wird Sie davon überzeugen.

**Tyro-Fabrikate AG Zug**

Fabrikation von Klebstoffen

Tel. (042) 4 05 70

# Schweizerische Bodenkredit-Anstalt

Werdmühleplatz 1 Zürich

Wir empfehlen uns  
für die Gewährung von

## Baukrediten und Hypotheken



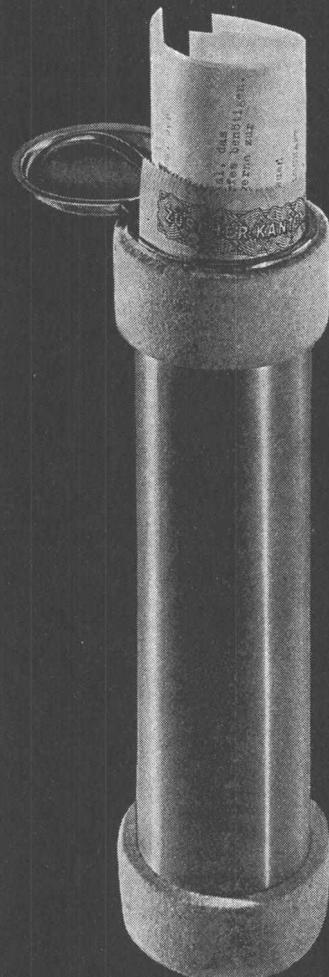
Technische Gase, Schweißgeräte  
Zusatzmaterial, Reparaturen  
Fachtechnische Beratung



## Sauerstoff- & Wasserstoff-Werke AG. Luzern

Postfach Luzern 2 / Telefon (041) 2 30 23

Am  
schnellsten  
  
mit  
Standard  
Rohrpost-Anlagen



Standard Telephon und Radio AG.  
Zürich, mit Zweigniederlassung in Bern



# R. RIGLING & CO.

ZÜRICH-OERLIKON

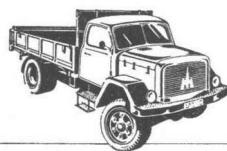
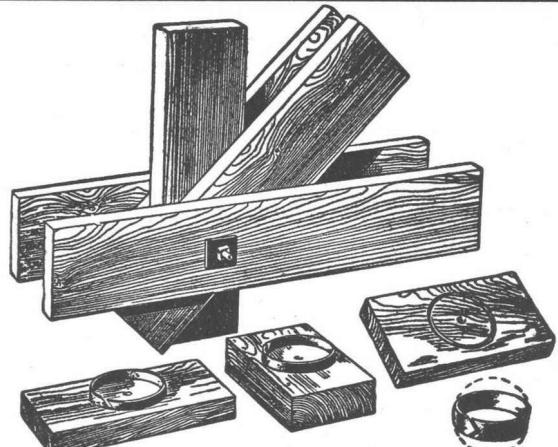
Telephon (051) 46 82 25

Leutschenbachstrasse 44

Für Ihre Holzkonstruktionen:

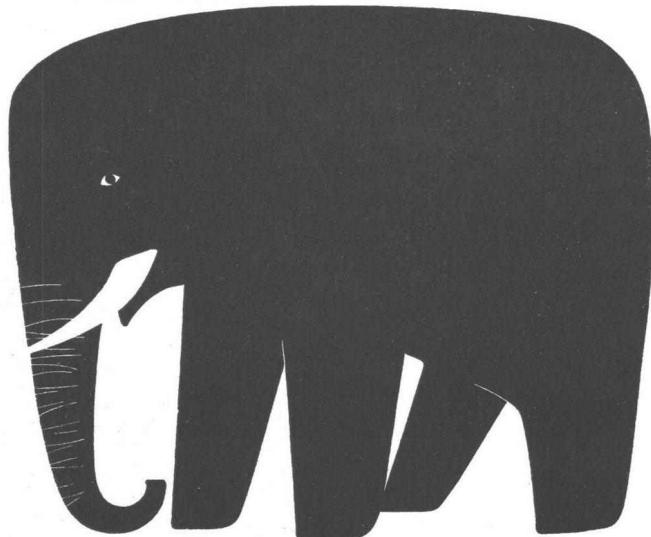
## Ringdübel System RIGLING

Verlangen Sie unsere Preisliste

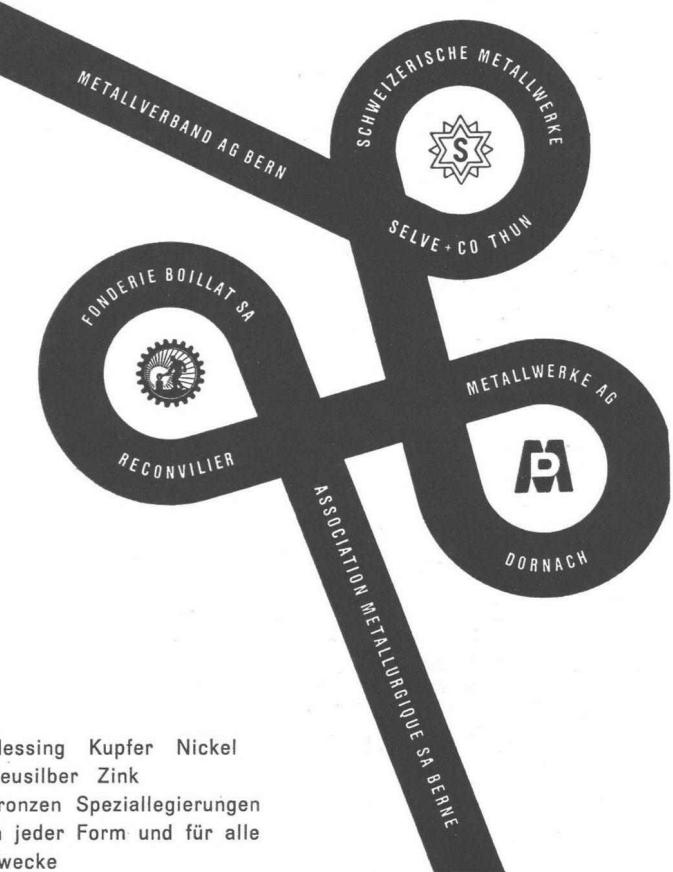


**MAGIRUS  
DEUTZ**

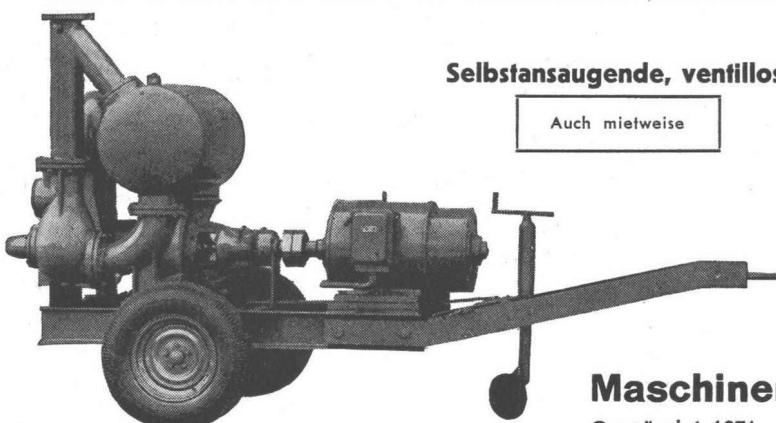
Die neuen **1** Allrad-Fahrzeuge  
und Sattelschlepper:  
5-15 Tonnen Nutzlast  
Anspruchsloser, luftgekühlter Motor  
Hervorragende Geländegängigkeit  
Robuste Konstruktion  
Schallisolierte, komfortable Kabine  
Zuverlässig bei jedem Wetter  
Wirtschaftlich im Unterhalt  
Zylinderkopf-Garantie 100 000 km  
Magirus-Deutz-Generalvertretung:  
Hämmerli AG, Lenzburg



## Buntmetall-Halbfabrikate



Messing Kupfer Nickel  
Neusilber Zink  
Bronzen Speziallegierungen  
in jeder Form und für alle  
Zwecke



**Selbstansaugende, ventillose**

Auch mietweise

**Maschinenfabrik a. d. Sihl AG. Zürich**

Gegründet 1871

## Bau-Pumpen

System Lauchenauer • Saughöhen bis 9 m

Leistungen 1—500 Liter/Sek. Kein Bodenventil.  
Keine Klappe im Saugstutzen. Keine Hilfs-Vakuum-Pumpe. Jederzeitiges automatisches  
Ansaugen auch nach Lufteintritt im Saugrohr.  
Keine reibenden, sich abnutzenden Dichtungs-  
flächen, daher störungsfrei auch bei Schlamm-,  
Sand- und Kiesförderung.

Telephon (051) 23 35 14

INGENIEURBUREAU UND UNTERNEHMUNG FÜR

**TIEFBAU  
HOCHBAU  
STAHLBAU**



AKTIENGESELLSCHAFT

**ZSCHOKKE**

CONRAD ZSCHOKKE

GENÈVE      ZÜRICH      DÖTTINGEN      CHUR      SION  
NÄFELS      ZERMATT      SARGANS      BELLINZONA

316

**WALO**

Strassenbau

Tiefbau

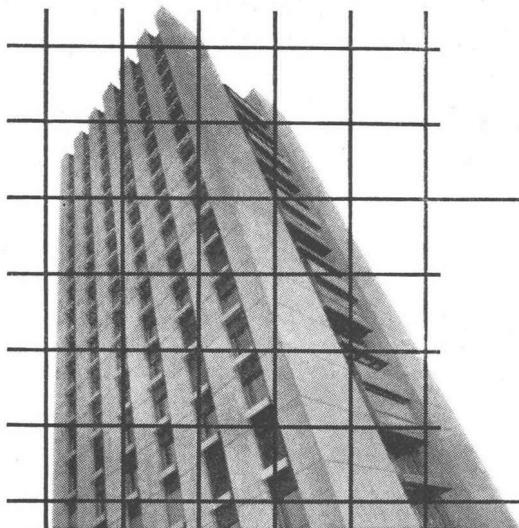
Geleisebau

Industrieböden

**WALO**

**WALO**

Bauunternehmung Walo Bertschinger AG



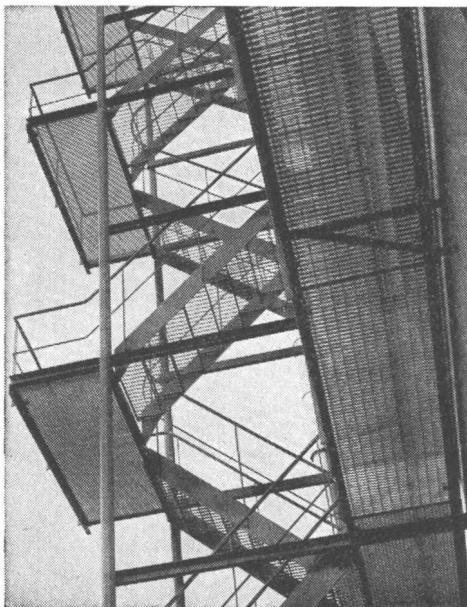
Für rationellen Hoch- und Tiefbau  
profilierte **PERFEKT** Stahldrahtnetze

Verlangen Sie Spezialkatalog mit Berechnungstabellen.

**EMIL HITZ**

Fabrik für Drahtgeflechte  
Zürich 3/45 Grubenstrasse 29 Telephon 051-33 25 50  
Zweigbetrieb Basel  
Obere Rebgasse 40 Telephon 061-32 45 92

WALLISELLEN-ZH TEL. 051/93 32 32



**Treppenstufen und Podeste**

Begeh- und befahrbare Roste  
Abdeckungen

Sämtliche Gitterrostkonstruktionen  
System WEMA

SIEGFRIED **keller**<sup>AG</sup>

**Seilbahnen für Material-transporte - Seilwinden**



**L+E. Küpfer**

Maschinenfabrik  
Steffisburg

**beton ag**

liefert und montiert  
vorfabrizierte Beton-  
konstruktionsteile wie  
Stützen, Träger, Binder  
sowie auch ganze Objekte

**BETON AG VILLMERGEN** ☎ 057 6 33 11

**J. & A. KUSTER**  
**Steinbrüche AG.**  
**Bäch am Zürichsee**

Tel. 051/96 01 90

liefern Hartsandsteine (Guntliweider)  
für Bauarbeiten, Bodenbeläge, Simsse  
und Fassadenverkleidungen

**«WIPPERMANN»**  
Präzisions-Rollenketten-  
Antriebe  
für hohe Ansprüche

**Komplette  
Antriebe ab Lager**

Verlangen Sie Katalog 160 B

**WILH. PLÜSS ZÜRICH 1**  
Talstraße 66 Telephone (051) 275201/272780 Postfach Zürich 39



## ZIEGELRABITZ ?

Ziegelrabitz ist die schweizerdeutsche, Drahtziegelgewebe die offizielle Bezeichnung für ein Drahtgewebe mit eingepressten Lehmkörperchen, das einen einzigartigen Haftgrund für jede Putzart darstellt. Es bewährt sich in Millionen von Quadratmetern in Gewölbēn, Rohr-Ummantelungen, Verkleidungen von Holz- und Eisenkonstruktionen usw. Ziegelrabitz fabriziert seit 1906 die

**SDL** SCHWEIZERISCHE DRAHTZIEGELFABRIK AG.  
LOTZWIL

**neu**  
**GK 0**  
**GK 1**

**neue Modelle**

GK 0 kleines Bau-Nivellierinstrument  
GK 1 kleines Ingenieur-Nivellierinstrument

Kleine, leichte, stabile und widerstandsfähige Nivellierinstrumente. Einfachste Handhabung, sekundenschnelle Messbereitschaft durch das neue Gelenkkopfsystem. Geeignet für alle technischen Nivellementsarbeiten wie Längen-, Flächen-, Profilnivellements und tachymetrische Geländeaufnahmen im Flachland. Verlangen Sie die ausführlichen Prospekte.

Kern & Co. AG., Aarau/Schweiz



Kern-Vermessungsinstrumente:  
Weltweit durch technische Vollkommenheit und Präzision.

**Feuerfeste Erzeugnisse**  
**Steinzeugbodenplatten**



**Tonwerk Lausen AG**



# Gusseiserne Hochdruckröhren mit Stemm- u. Schraubmuffen

Formstücke — Armaturen

Schweizer Normalien  
Lager in Winterthur



für normalen und  
höheren Betriebsdruck

**KÄGI & Co.** TELEPHON No. 22415 **WINTERTHUR**

# SRO



*Das Schweizerfabrikat  
von Weltreuf*

**SRO KUGELLAGER VERKAUFSBUREAU ZÜRICH**

der Kugellagerwerke J. Schmid-Roost A.G.

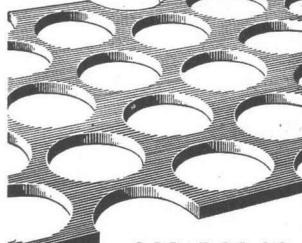
Telephon (051) 258966

Nüscherstr. 31

SAFIA GENF, 8, Av. P. de Rochemont, Telephon (022) 368336

SAFIA BERN, Monbijoustrasse 21, Telephon (031) 23340

# HEER OLLEN



062/56633

Leistungsfähig • Individuell • Seit 1875

Ing.

# OSCAR OEHLER ERBEN

# MODELLE

für Architektur und Industrie

Aarau, Tel. 064/23147

## Unterlagsböden

Ing. A. Tobler, Zürich  
*Fugenlose Bodenbeläge*

## Kunstholzbeläge

**compriband**  
für alle Fugendichtungen

Generalvertretung

ROGER FREY, dipl. Ing.

Zürich 2 Beethovenstrasse 47  
Telefon 233364

Zähneschleifen an eingesandten Stirn- und Schraubenrädern



## Geschliffene Zahnräder

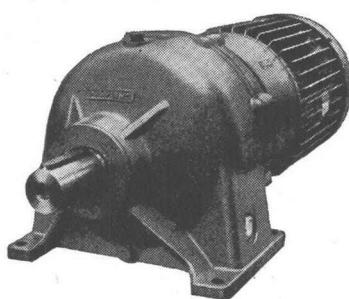
Sauter/Bachmann & Cie.  
Zahnräderfabrik  
Netstal Gl.



## KISSLING

### Motorgetriebe

weit über  
die Schweiz hinaus  
bekannt



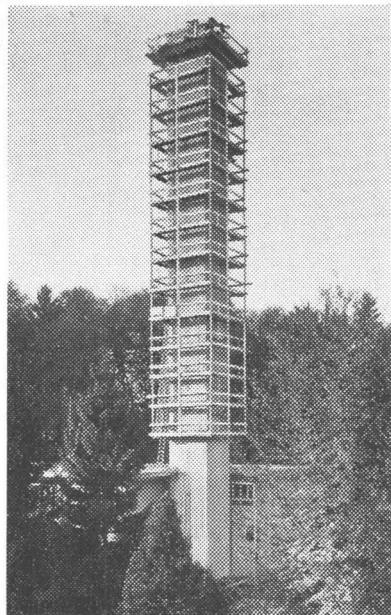
Wir lösen jedes  
Getriebeproblem

Unsere Getriebe sind:

- formschön
  - niedrig im Preis
  - rasch lieferbar
- Normaldrehzahlen ab  
Lager.

Stirnradgetriebe bis 200 PS, Planetengetriebe bis  
150 PS, Trommel- u. Schneckengetriebe bis 25 PS,  
stufenlose Getriebe bis 8 PS, Spezialgetriebe

L. Kissling + Co Maschinenfabrik  
Zürich-Seebach  
Telefon 051/466400

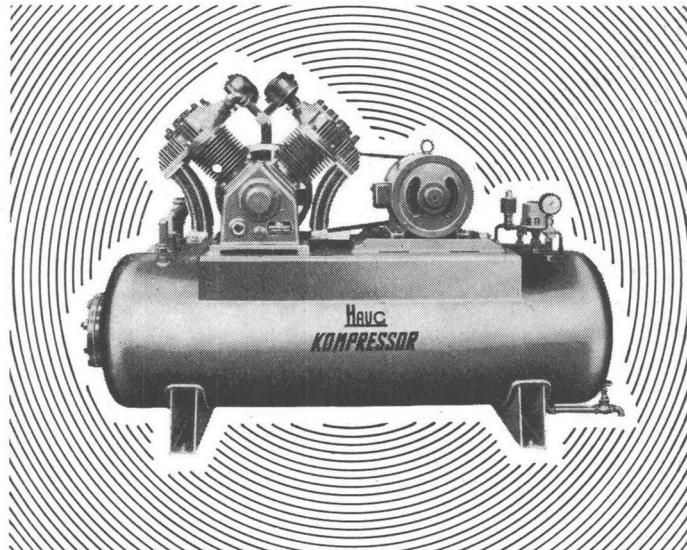


Blitzgerüste  
System E. Schärer

Combi-Blitzgerüste  
Liftschacht-Gerüste  
Decken-Gerüste  
Spengler-Gerüste  
Helm-Gerüste  
Fahr-Gerüste  
Spezial-Gerüste

**EMIL SCHÄRER ERBEN  
BLITZ-GERÜSTE  
ZÜRICH 48**

Grundstrasse 10  
Tel. (051) 52 42 10 / 54 47 10



**Haug**  
**KOMPRESSOREN**

VAKUUMPUMPEN LUFTFILTER FÜR JEDEN ZWECK  
**FRITZ HAUG AG., MASCHINENFABRIK, ST. GALLEN**  
AUSSTELLUNG UND VORFÜHRUNG BEI  
ERNST HAUSAMANN & CO. ZÜRICH 3/45  
UETLIBERGSTRASSE 15



**Schweiz. Technische Stellenvermittlung**  
**Service Technique Suisse de placement**  
**Servizio Tecnico Svizzero di collocamento**  
**Swiss Technical Service of employment**

Zürich, Lutherstr. 14, Tel. 23 54 26. Telegr. STSINGENIEUR ZÜRICH. Für Stellensuchende Einschreibegebühr 3 Fr. für 3 Monate. Bewerber wollen Anmeldebogen verlangen. — Auskunft über offene Stellen und Weiterleitung von Offerten erfolgt nur gegenüber Eingeschriebenen.

**INDUSTRIE - ABTEILUNG**

- 53 **Techn. Angestellter**, gelernter Maschinenzeichner oder Mechaniker mit kaufm. Kenntn. für den Verkauf von techn. Spezialproduktions (Antivibrations-Technik). Zürich.  
 95 **Dipl. Maschinentechniker** für den Betrieb, Unterhalt und Reparaturendienst der masch. Anlagen sowie der elektr. Stromerzeugungs- und Stromverteilanlagen. Span. Sprachkenntn. notw. Vertragsdauer 3 Jahre, Kolumbien (Südamerika).  
 105 **Dipl. Chemiker** für die Herstellung von Natriumsulfat (Reduktion mit Kohle). Betriebsüberwachung. — Vertragsdauer 1 bis 3 Jahre. Istanbul (Türkei).  
 117 **Dipl. Elektrotechniker** für Hochspannungsapparate. Nordwestschweiz.  
 221 **Techn. Zeichner** der Maschinen-, Elektro- oder Baubranche, für elektr. Küchen- und Heizanlagen und Massbilder. Zürich.  
 225 **Techniker** der Sanitär- oder Maschinenbranche, für Beaufsichtigung und Unterhalt der Wasserversorgungsanlagen (Pumpstationen, Wasseraufbereitungs- und -verteilanlagen). Gute engl. Sprachkenntnisse erforderlich. Ghana (Westafrika).

223 **Ingenieur-Konstrukteur** in Hydraulik, für Gleisebau-Maschinen und Förderanlagen; ferner **Maschinkonstrukteur** für Hebezeuge und Transportanlagen. Nordostschweiz.

227 **1 Lebensmittelchemiker**, 1 **Chocolatier** und 1 **Bisquitier** nach Südostasien. Engl. Sprachkenntn. notwendig. Karachi (Pakistan).

229 **Heizungstechniker** für Heisswasser- bzw. Warmwasser-Pumpenheizungen (beratende Tätigkeit). Zürich.

**B A U - A B T E I L U N G**

- 368 **Dessinateur en bâtiment**. Lausanne.  
 382 **Hochbautechniker** oder -zeichner für Büro. Nähe Zürich.  
 424 **Tiefbautechniker** evtl. -zeichner für Büro und Bauplatz. Zürich.  
 478 **Hochbautechniker** oder -zeichner für Büro evtl. Bauplatz. Unter-Engadin.  
 526 **Dipl. Bauingenieur** für Wasserversorgungsanlagen inkl. Pumpenstationen und deren masch. Einrichtungen für Wasseraufbereitung u. Verteilung. Engl. Sprachk. erforderl. Ghana (Westafrika).  
 528 **Dipl. Geologe**. Gute engl. Sprachkenntn. erforderl. Ghana.  
 530 **Dipl. Bauingenieur** für die Bauüberwachung und Instandhaltung von Gebäuden, Strassen, Brücken etc. Engl. Sprachkenntn. erforderlich. Ghana.  
 532 **Architekt**, **Hochbautechniker** oder -zeichner. Zürich.  
 534 **Ingénieur en bâtiment**, comme adjoint au chef d'agence. Abidjan, Côte d'Ivoire (Afrique).  
 536 **Eisenbetontechniker** oder -zeichner. Basel.  
 538 **Hochbautechniker** oder -zeichner für Büro und Bauleitungen. Zürcher Oberland.  
 540 **1-2 Hochbautechniker** oder -zeichner für Industriebauten. Stuttgart (Süddeutschland).

## Sicherer Holzschutz mit ARBEZOL

Verlangen Sie bitte Prospekte über ARBEZOL Spezialprodukte zum vorbeugenden Schutz des Holzes und zur Vertilgung von Schädlingen. Unverbindliche Beratung.



**A. BENZ & CIE.**

Holz-Bautenschutz

**ZÜRICH 2/38**

Renggerstrasse 56  
 Telephon (051) 45 34 34

Wir suchen für die Baustelle

## MATTMARK im Saastal

### einen jüngeren Bauingenieur

### 1-2 technische Zeichner

ferner  
 einen erfahrenen Fachmann für die Organisation der Transporte sowie des Umschlages von Staubgut. Eintritt sofort oder nach Uebereinkunft.

Offerten an

**SWISSBORING**  
 Schweiz. Tiefbohr- und Bodenforschungs AG.  
 Zürich  
 Theaterstrasse 20  
 051/47 14 41

Saas-Almagell  
 Haus Olympia

Gesucht für grösseres Bauvorhaben:

### 1 Bautechniker

### 1 Bauzeichner

Eintritt sofort oder nach Vereinbarung. Offerten erbeten an C. Steinmann, dipl. Arch. S. I. A., Feldeggstrasse 19, Zürich 8. Tel. 47 00 67.

### Stellenausschreibung

Beim Hochbauamt des Kantons Aargau ist die Stelle eines

### Architekten

(Technischer Beamter 1. Klasse)

zu besetzen.

**Anforderung:**

Mehrjährige erfolgreiche Praxis. Fähigkeit zur selbständigen Beurteilung und Bearbeitung technischer und künstlerischer Aufgaben. Gewandtheit im schriftlichen Verkehr.

**Besoldung:**

Nach Uebereinkunft im Rahmen des Besoldungskreates, zuzüglich Teuerungs- und Kinderzulagen.

Handschriftliche Anmeldungen mit Angabe der Personalien und der bisherigen Tätigkeit sind bis zum 18. Juli 1960 einzureichen.

Aarau, den 17. Juni 1960.

**Aargauische Baudirektion**

Gesucht für sofort oder nach Uebereinkunft

### Bauzeichner oder Bautechniker

zur Bearbeitung interessanter Bauaufgaben.

Offerten an A. Rocco, dipl. Arch. S. I. A. Arosa, Tel. (081) 3 14 44.

Schweizerischer Industrieverband in Zürich,  
Nähe Hauptbahnhof, sucht

## dipl. Maschinen- oder Elektro-Ingenieur

mit ETH-Diplom und Praxis in Industriebetrieb oder Elektrizitätswerk. Alter ca. 28—35 Jahre.

Es wird Wert gelegt auf gute französische und italienische Sprachkenntnisse. Erwünscht sind Erfahrungen in der Projektierung von elektrischen Installationen sowie im Betrieb von Motorenanlagen.

Geboten wird abwechslungsreiche Tätigkeit in der Behandlung technischer und wirtschaftlicher Fragen, insbesondere auf energiewirtschaftlichem Gebiete.

Offerten mit Lebenslauf, Photo, Zeugniskopien unter Chiffre ZB 7787 an Mosse-Annoncen AG, Zürich 23.

## BANGERTER LYSS

sucht für das technische Büro einen Bauzeichner oder Bauführer als

## ARBEITSVORBEREITER

### Aufgabe:

Auftragswesen, Entwurf, Kalkulation und Überwachung auf dem Gebiet Betonelemente, Kunststeine, Kanalisationsartikel.

### Erfordernisse:

Saubere, speditive Arbeitsweise. Konstruktives Talent. Rasche Auffassungsgabe. Wenn möglich gute Französischkenntnisse.

### Gegenleistung:

Interessante Arbeit auf zukunftsreichem Spezialgebiet. Zeitgemäße Arbeitsbedingungen und Entlohnung. Bei Eignung Dauerstelle mit Pensionskasse.

Bewerber, welche sich für eine vielfältige Beschäftigung in der Baustoffindustrie interessieren, sind gebeten, eine handgeschriebene Offerte mit Lebenslauf, Zeugniskopien, Referenzen, Foto und Lohnanspruch zu richten an:

**A. Bangerter & Cie. AG., Zementwaren- und Bausteinwerke, Lyss.**

### DIREKTION DER ÖFFENTLICHEN BAUTEN DES KANTONS ZÜRICH

**Wir suchen** für das Brückenbaubüro des kantonalen Tiefbauamtes in Zürich

## einen dipl. Bauingenieur

mit abgeschlossener Hochschulbildung. Gewiefter Statiker mit Erfahrung im neuzeitlichen Brückenbau.

**Sie finden** ein interessantes Arbeitsgebiet: Überwachung und Leitung der Projektierung sowie Ausführung von Brückenbauten für die Autobahnen.

Dauerstelle. Angenehme Arbeitsatmosphäre. Jeden zweiten Samstag Dienstfrei. Besoldung Fr. 13 770.— bis 21 630.— je nach Praxis und Ausbildung.

Eintritt so bald als möglich.

Bewerbungen mit Leumundszeugnis, Handschriftprobe, Zeugnisabschriften, Lebenslauf mit Personalien sowie Photo sind unter Angabe des Lohnanspruches dem kantonalen Tiefbauamt, Zürich 1, Walcheturm, einzureichen.

Zürich, 23. Juni 1960

**Direktion der öffentlichen Bauten  
des Kantons Zürich**

### Gemeinde Meilen

### Stellenausschreibung

Beim Bau- und Vermessungsamt Meilen sind die folgenden neuen Stellen zu besetzen:

## 1 Vermessungszeichner

## 1 Tiefbauzeichner

**Anforderungen:** Abgeschlossene Lehre. Praxis erwünscht.

### Tätigkeitsgebiet:

- Vermessungszeichner: Nachführung der Grundbucheinmessung. Im Baugebiet sind Grenzpunktkoordinaten sowie ein Präzisionsnivellier vorhanden.
- Tiefbauzeichner: Städtischer Tiefbau. Bei Eignung selbständige Projektierung, Bauleitung und Abrechnung kleinerer Bauvorhaben.

**Besoldung:** Fr. 9690.— bis Fr. 13 890.—, je nach Eignung, Vorbildung, Praxis und Alter.

**Antritt:** Nach Vereinbarung.

**Anmeldung:** Bis 30. Juli 1960, handschriftlich, unter Beilage von Lebenslauf, Zeugnisabschriften und Foto an das Bau- und Vermessungsamt Meilen. Nähere Auskunft erteilt der Gemeindeingenieur (Telefon 73 08 22).

Meilen, den 20. Juni 1960.

**Der Gemeinderat.**

# BROWN BOVERI

Wir suchen per sofort oder nach Vereinbarung

## BAUTECHNIKER

zur Bearbeitung interessanter Bauaufgaben. Dauerstelle.

**Verlangt werden:** umfassende Kenntnisse in allen vorkommenden Baukonstruktionen und Gewandtheit im Zeichnen. Erfahrung im Industriebau erwünscht.

Detaillierte Offerten sind erbeten unter **Kennziffer 660** an das **Personalbüro** der

**AG. Brown, Boveri & Cie., Baden.**

Für unseren Fabrikationsbetrieb der Baumaterialbranche in der Nähe von Bern suchen wir einen

## dipl. BAUTECHNIKER als Chef des techn. Büros

**Wir verlangen:** Erfahrungen aus der Tätigkeit im Projektionsbüro und auf dem Bauplatz. Zuverlässige statische Kenntnisse. Phantasie und Geschick im Entwerfen von vorfabrizierten Artikeln. Gewandtheit in der französischen Sprache. Autorität und Tatkraft, Untergebene zielstrebig zu leiten. Sinn für Zusammenarbeit.

**Wir bieten:** Selbständige, interessante Aufgabe in einem aufgeschlossenen Betrieb. Angenehmes Arbeitsklima. Gute, der Leistung entsprechende Entlohnung. Dauerstelle mit Entwicklungsmöglichkeiten. Pensionskasse.

Bewerber, die sich für diesen verantwortungsvollen Posten begeistern können, werden gebeten, ihre handgeschriebene Offerte mit Curriculum vitae, Zeugnisabschriften, Referenzen und Photo zu senden unter Chiffre K 40401 U an **Publicitas Bern.**

Entreprise de construction de routes de la Suisse romande cherche

## Ingénieur ou Technicien diplômé

**Tâche:** Organisation et direction des chantiers  
Calcul d'offres et analyses de prix  
Relations avec les maîtres d'œuvre  
En cas de convenance poste indépendant

**Exigences:** Expérience dans le domaine routier  
Personnalité capable de travailler d'une façon indépendante, avec initiative et d'assumer des responsabilités

**Nous offrons:** une poste intéressant avec bonne rétribution  
En cas de convenance place stable avec fond de prévoyance

Entrée en fonction: à convenir.

Adresser offres manuscrites avec curriculum vitae, copies de certificats, photo, références, prétentions de salaire et date d'entrée sous chiffre ZW 7807 à **Mosse-Annoncen S. A., Zurich 23.**

Noch je ein

## Eisenbetonzeichner

nach

**Zürich / Chur / St. Gallen**

gesucht. Für tüchtige Zeichner interessante Dauerstelle. Fünftage-Woche; Fürsorgestiftung. Det. Offerten an:

**Julian Schleutermann, Dipl. Ing. ETH/S. I. A., Zürich 7/32**  
Streulistrasse 28, Telephon (051) 47 12 12

## Gürtlerei

übernimmt Arbeiten in Messing, Leichtmetall und Feineisen, Kunstgewerbliche Metallwaren. Kurzfristig und preisgünstig.

**E. Maisen, Metallwarenfabrikation, Zürich 3,**  
Bremgartnerstrasse 77, Tel. (051) 33 83 96.

Wir suchen einen

## Tiefbautechniker

für die Detailbearbeitung von Fundationen und Eisenbetonbauten (einschliesslich Spannbetonkonstruktionen) des Wasserbaues.

Geboten werden neuzeitliche Arbeitsbedingungen mit durchgehender Arbeitszeit, Fünftagewoche und Pensionskasse.

Detaillierte handschriftliche Offerten sind erbeten unter Chiffre OFA 8464 Zy an Orell Füssli-Annoncen, Zürich 22.

Wir suchen einen

## Bauingenieur

mit Praxis in Unternehmung und Bauleitung für die selbständige Bauleitung von grossen Tiefbauarbeiten und Eisenbetonbauten. Erfahrungen im Spannbetonbau erwünscht. Die Baustelle befindet sich in der Nähe der Stadt Zürich.

Herren, welche auf eine verantwortungsvolle Tätigkeit reflektieren, werden um ihre detaillierte handschriftliche Offerte gebeten unter Chiffre OFA 8464 Zy an Orell-Füssli-Annoncen, Zürich 22.

### Nebenamtliche Mitarbeit für Fachmann im Tief- und Strassenbau

Wir suchen gutausgewiesenen, pädagogisch und methodisch gewandten Mitarbeiter für die Erstellung von Manuskripten für unsere Fernkurse:

Erd- und Strassenbau, Vermessungskunde

Offerten an

IBZ

-Sekretariat, Baden

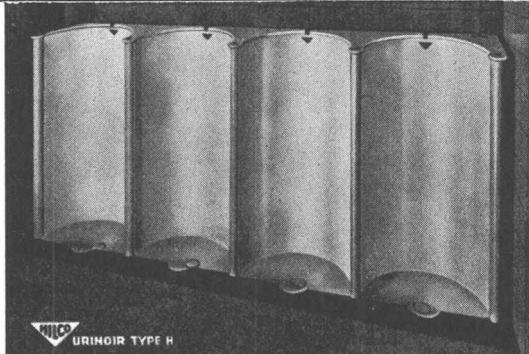
**Verhütet  
gasvergiftungen**

in Industrie und Gewerbe  
durch Anwendung  
zweckentsprechender

 **FEWA**

**GASSCHUTZGERÄTE**

**FEWA-WERK**  
ZÜRICH Albisriederstr. 190 Tel. (051) 52 00 77



**OHNE WASSERSPÜLUNG GERUCHLOS**  
**HILBERT & CO. - ZÜRICH 42**  
Guggachstrasse 10

Telephon (051) 26 29 39

**Ingenieur-Büro**  
für  
**Sanitär-Technische Anlagen**  
Neutrale Beratung und Projektierung

**P. Flubacher, Ing., Bern**

Gutenbergstrasse 39  
Telephon (031) 5 41 99

**Manometer  
Thermometer  
Hygrometer**

**HÄNNI & CIE AG.  
JEGENSTORF-BERN**

# LONZA AG.

Walliser Kraftwerke Visp

Wir suchen für unser Betriebsbureau in Visp

## Elektrotechniker

als Chef der Konstruktionsabteilung für die Projektierung und Bau von Hochspannungs-Schaltanlagen und Transformatorenstationen.

## Elektrotechniker

für Betrieb und Unterhalt der Ortsnetze und Transformatorenstationen der Allgemeinversorgung, sowie das Installationskontrollwesen.

## Tief-Bautechniker

für die Bearbeitung und Leitung vielseitiger und interessanter Bauaufgaben im Kraftwerkbetrieb.

## Bauzeichner

für Arbeiten im Bureau und Aussendienst.

Offerten mit Lebenslauf, Angaben über Ausbildung, bisheriger Tätigkeit und Gehaltsansprüche sind unter Beilage einer Photographie zu richten an

**Lonza AG., Walliser Kraftwerke, Visp.**

Alteingesessene Firma des Metallbaus in der Nordschweiz sucht

## Bauzeichner

für die selbständige Bearbeitung eines interessanten Fachgebietes. Gute Entwicklungsmöglichkeiten. 5-Tage-Woche.

Ausführliche Angebote unter Chiffre ZR 7723 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

# BROWN BOVERI

Wir suchen für unsere Planungsgruppe der

## Fabrikneubauten Birrfeld

jüngeren

## Bau- evtl. Sanitärzeichner

Bewerber, die sich eine selbständige Tätigkeit wünschen, finden interessante Aufgaben auf unserer Grossbaustelle und werden gebeten, sich unter **Kennziffer 663** mit unserem **Personalbureau** in Verbindung zu setzen.

**AG. BROWN, BOVERI & CIE., BADEN.**

## Architekt Bauführer Bauzeichner

gesucht

für die Bearbeitung interessanter Bauaufgaben und Mitarbeit bei Wettbewerben in Architekturbüro im Aargau. — Angenehmes Arbeitsklima, 5-Tage-Woche. — Eintritt sofort oder nach Uebereinkunft. Offerten unter Chiffre ZW 7778 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

## Vorausmasse, Devis

übernimmt freischaffender Architekt. Angebote unter Chiffre ZU 1073 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

# ● HOCHBAUZEICHNER ●

Besitzen Sie einige Jahre Praxis und arbeiten Sie rasch und zuverlässig, können wir Ihnen eine maximal honorierte Stelle anbieten.

Interessante Arbeiten, 5-Tage-Woche.

Mittelgrosses Arch.-Büro Stadt Bern.

Offerten unter Chiffre J 12552 Y an Publicitas, Bern.

Gesucht

## 1-2 Tiefbauzeichner

Eintritt sofort oder nach Vereinbarung. Fünf-Tage-Woche.

Offerten mit Angabe der Gehaltsansprüche sind erbeten an

Werner Spring, dipl. Ing. ETH, S.I.A., Länggasse 9, Thun.

Ich suche selbständigen

## Eisenbetontechniker

in Dauerstellung. 5-Tage-Woche. Eintritt nach Uebereinkunft.

H. Bargetzi, Ingenieurbüro, Steinentorstr. 26, Basel.

Wir suchen jüngeren

## Dipl. Bauingenieur (Statiker)

als Mitarbeiter für die Bearbeitung interessanter Bauaufgaben im Hoch- und Tiefbau (spez. Eisenbeton und Spannbeton). Eintritt: Anfang Oktober 1960 (evtl. früher).

Grünenfelder & Keller, Ing.-Büro, Winterthur, Merkurstrasse 25, Tel. (052) 2 12 41.

## Dipl. Bautechniker

mit eigenem Architekturbüro, übernimmt

## Bauleitungen

für Architekten und Bauherren in den Kantonen Zürich, St. Gallen, Glarus, Schwyz.

Offerten unter Chiffre ZP 7762 an Mosse-Annونcen AG., Zürich 23.

Gesucht

## Bautechniker oder -Zeichner

für interessante Dauerstelle.

Willy Vonesch, Arch. ETH/S.I.A., Samedan (Engadin).

Ausländische Firma sucht

## Vertreter

zum Verkauf von Schlackenmaterial, Strassenteer und Bitumen-Emulsion.  
Anfragen sind zu richten unter Chiffre ZO 7761 an Mosse-Annونcen AG., Zürich 23.

## Architekt

mit In- und Auslandserfahrung im Wohn- und Industriebau, sucht verantwortungsvolle Halbtagsstelle. Offerten unt. Chiffre ZA 1113 an Mosse-Annونcen AG., Zürich 23.

Zu verkaufen ein antikes  
mit reicher, herrlich-schöner Bekrönung, 3,40 m breit, 2,10 m  
hoch.

(à 37 x 90 cm, 2 à 34 x 84 cm).

O. Honegger, Zürich 11/50, Tel. 051/46 82 37.

## Barock-Eisentor

## 6 Renaissance-Gitter

# MOSAIK

## Wand- u. Bodenbeläge

übernimmt zu günstigen Preisen E. Burkart, Grünhaldenstrasse 28, Zürich 11/52, Telefon 48 56 38.

Betonarbeiten armiert mit

# BOX STAH

naturhart, als einziger hochwertiger Schweizer  
Baustahl IIb ohne Festigkeitseinbuße schweißbar

MONTEFORNO, Stahl- und Walzwerke AG, BODIO

## St. Margrether-Sandstein



Jegliche Steinhauer-Arbeiten

Tür- u. Fenstereinfassungen, Cheminées etc.

Verlangen Sie unverbindlich Offerle oder Vertragsbesuch.

STEINBRUCH- UND STEINMETZGESCHÄFT

E. GAUTSCHI, St. Margrethen Tel. (071) 4 34 86

# Ernst URINOIRS

geruchlos

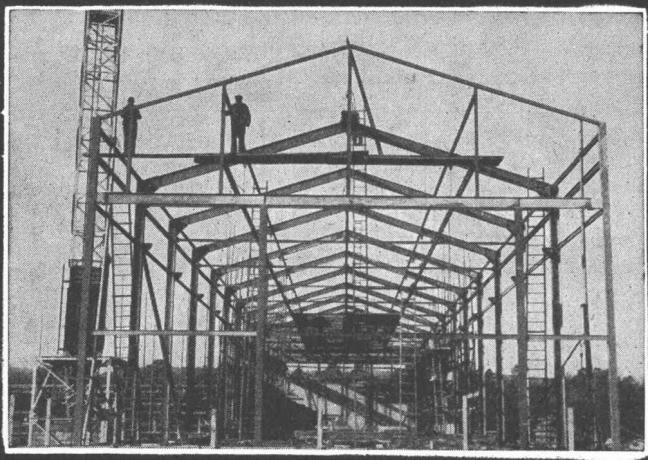
Trocken-  
Desinfektions-  
verfahren

Ohne Wasserspülung  
Einfache Reinigung

F. ERNST, ING. AG. ZÜRICH

Weststr. 50/52 Telefon (051) 33 60 66

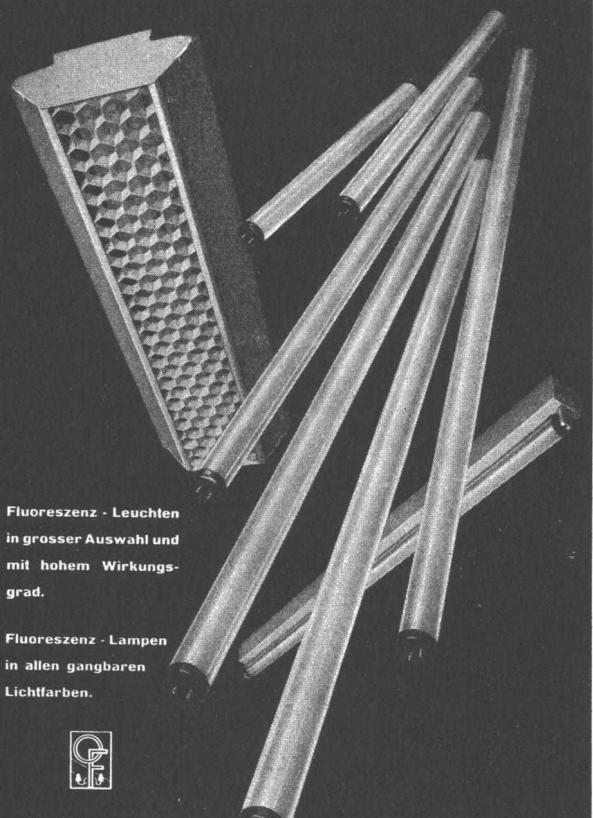
## Aus unserem Bauprogramm



Stahlhochbau      Behälter      Schlosserei  
 Brückenbau      Silos      Metallbau  
 Ingenieurbureau

### PREISWERK & ESSER

Schönaustr. 10  
 Basel      Tel. (061) 32 46 88



Fluoreszenz - Leuchten  
 in grosser Auswahl und  
 mit hohem Wirkungs-  
 grad.

Fluoreszenz - Lampen  
 in allen gangbaren  
 Lichtfarben.



ELEKTROTECHNISCHE BEDARFSARTIKEL EN GROS  
**OTTO FISCHER AG ZÜRICH 5**  
 SIHLQUAI 125 · POSTFACH ZÜRICH 23 · TELEPHON (051) 42 33 11

### BASALTWOLLE

### «BASALAN»

Hochwertige  
 Isolierung  
 ohne Mehrkosten.

Jetzt auch Platten u.  
 Schalen



Einige langfaserige  
 Steinwolle, beste Filz-  
 fähigkeit, unbrennbar,  
 dauerhaft, bruchfest.

Gegen Kälte, Wärme, Schall, für  
 Böden, Wände, Dächer. Trittschall-  
 dämmung. Lose u. in div. Matten.

**OTTO F. GISS** Tel. (061) 46 05 12 **MÜNCHENSTEIN**

### VEPALEN

Das ideale, elastische Kunststoffrohr aus Polyaethylen für  
 Baugewerbe • Wasserversorgungen  
 Chemische und Getränke-Industrie

### Verzinkerei Pratteln AG.

Pratteln (Baselland)

Telephon (061) 81 50 22



### E. O. BÄR

Bern      Fischermättelstr. 18  
 Zürich      Scheuchzerstr. 70  
 Genève      Rue Ed. Rod 16

**Wirtschaftlichkeit mit  
 Betriebsstundenzählern**



### Patent-Aufzugtreppe

**Grösste Vorteile  
 auf kleinstem Raum**

Vertreter: R. Bischoff, Kaspar-Fenner-Strasse 8, Küsnacht ZH  
 Telephon (051) 90 47 59

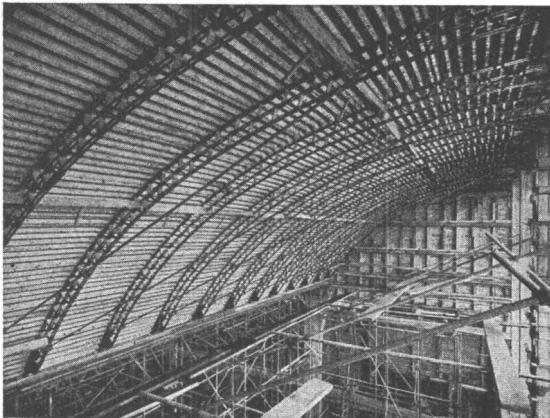
**FELDMANN & CO. ★ HOLZBAU  
 LYSS**      Telephon (032) 8 41 84  
**Kt. BERN**

Flexible

**BK**

Shed-Dächer  
Kuppeln  
Rundbehälter  
Silos  
Tunnel- und  
Stollenprofile  
Hochkamine  
Fernsehturm  
Bogenbrücken

Shed-Dach mit Schalungsträger und BK



## Schalungsträger

zur Einschalung beliebig gekrümmter Flächen

Planen Sie Ihr nächstes Bauvorhaben unter Verwendung der **flexiblen BK-Schalungsträger** — ein Versuch, der sich bestimmt lohnen wird.

Unsere Mitarbeiter stehen Ihnen für Beratungen und Träger-einbauten gerne kostenlos zur Verfügung.

Verlangen Sie Prospekte und Preisofferten.

## FIXTRÄGER A. G. LAUFENBURG/AG

Telephon (064) 7 35 21

Der neue Baustoff mit den vielen Anwendungsmöglichkeiten

Verkauf und Verlegung durch autorisierte Vertretungsfirme

*Profilit*  
**BAUGLAS**

Bezugsquellen nachweis durch die Generalvertretung

**REINHOLD KÄSER SÖHNE**  
Glas-Grosshandel

Zürich (051) 23 87 66  
Dübendorf (051) 95 06 95  
Olten (062) 5 85 60

**FRICK-GLASS A.G.**  
ZÜRICH-ALTSTETTEN

Tel. (051) 52 51 11

Asphalt-Isolierungen

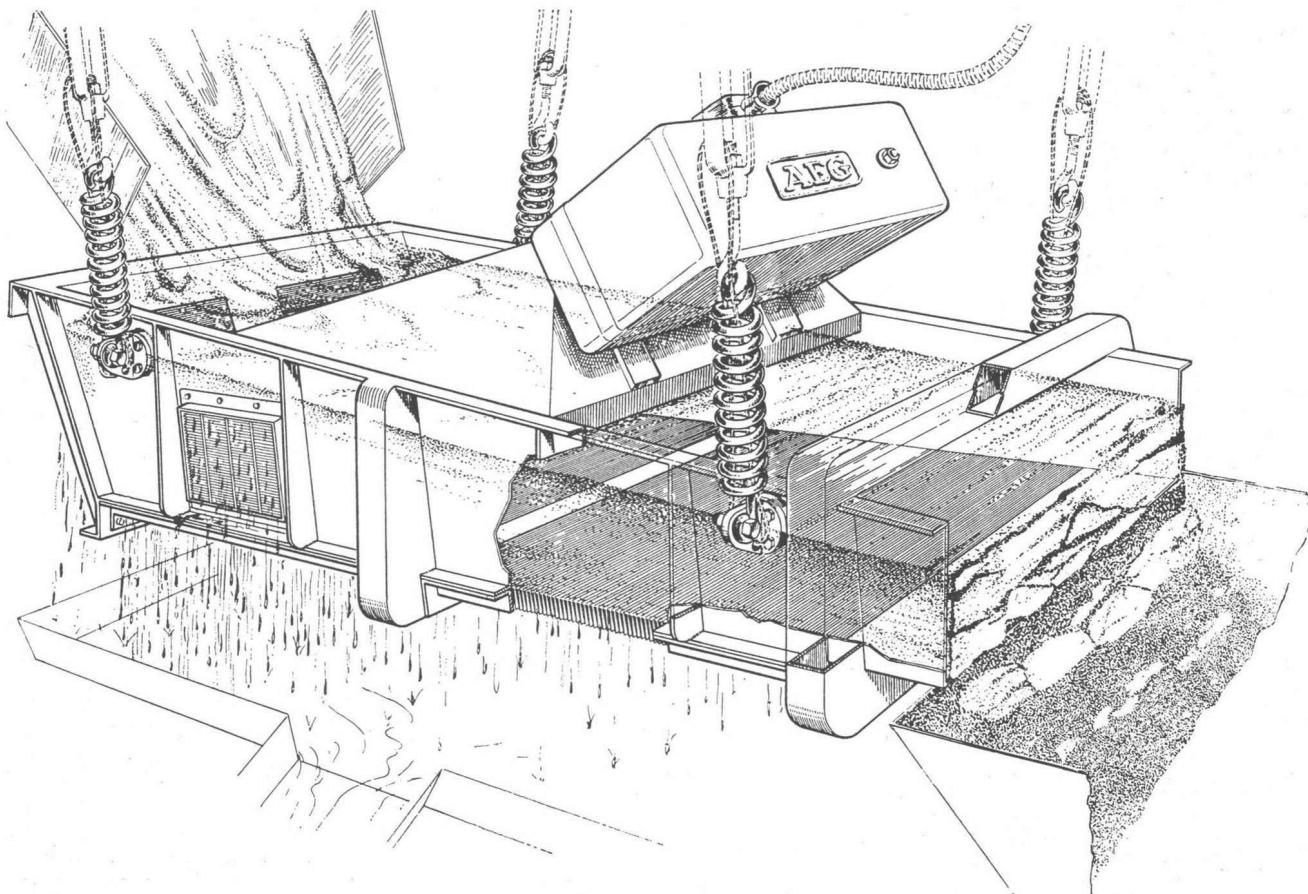
Flachdach-Beläge

Kork-Isolierungen

in zuverlässiger Ausführung

**AEG**

# Elektromagnetische Förderrinnen und Entwässerungssiebe



Offene und geschlossene Rinnen-  
typen für grossen Leistungsbe-  
reich. Dosieranlagen.

Zur Automatisierung des Betriebes auf  
Grossbaustellen, in Kies- und Beton-  
werken durch motorlose, wartungsfreie  
und verschleissfeste Vibrationsförder-  
geräte mit kontinuierlicher Steuerung  
der Förderleistung.

**ELEKTRON AG**

Zürich 27, Seestr. 31, Tel. (051) 25 5910



Der **CMC**-Sicherungsautomat ist die zeitgemäße Sicherung

## Sicherungsautomat Typ SL

0,25 0,5 1 2 4 6 10 15 A 380 V

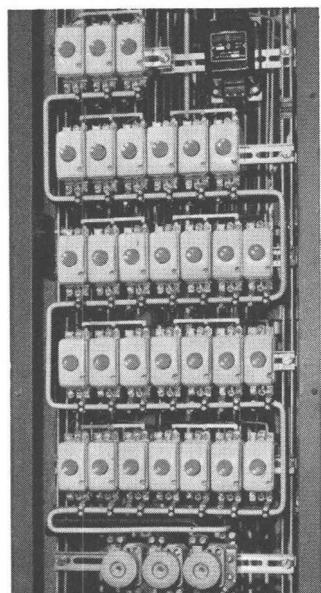
Ein Fingerdruck bringt wieder Licht!



Moderne Bauten werden heute mit **CMC**-Sicherungsautomaten ausgerüstet



**CMC**-Sicherungsautomaten sind jederzeit betriebsbereit und Schalter und Sicherung zugleich



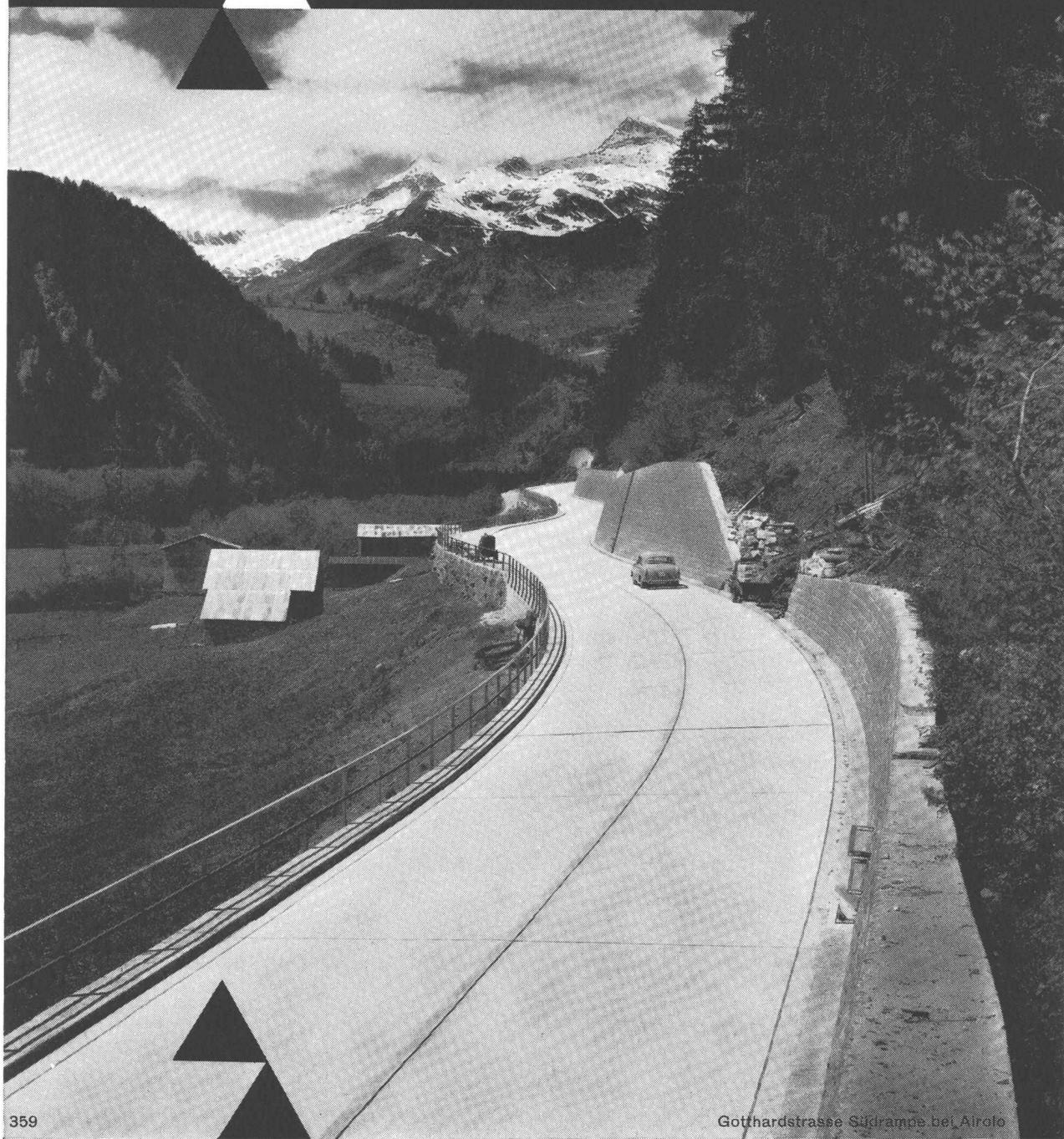
**Carl Maier & Cie Schaffhausen**  
Fabrik elektrischer Apparate und Schaltanlagen

Telephon 053/561 31

**CMC**



# Betonstrassen



359

Gotthardstrasse Südrampe bei Airolo

# Zement

von der



## Handelsgenossenschaft des Schweizerischen Baumeisterverbandes